第一萬零五百三十一號

叻報

有限公司

Lat Pau Press, Ltd.

No. 11, Cross Street, Singapore.

Chinese Daily Newspaper.

本館在哥賓律力門牌十一號

(PRINTED AND PUBLISHED FOR THE PROPRIETORS BY YEAP KWEE HOON.)

本館得蒙仍與前廣續辦理除將每日出一紙　諸君賜閱本報者無論本埠外埠均可函致本館取閱如外埠閱報諸加寄費可也茲更不惜工本從英國採辦鉛字並購各種器以待與　各官紳刊印書籍單件並有各西各體活字及各式花邊等並有西人排印工藝甚精所有中西文字均能代印並有石版印字大小機器皆用精工印刷工程絕倫更延文士選寫各體文字所有各項價甚相宜　再本館所登來札原擇其有關世道人心或民智化者附刊報首其有裨當世之文章當即敬謹照刊於報首亦須無碍公衆之治安名譽乃敢刊登其有詆毀屬或文以及支離費解者概不登錄　請君來札尚祈自註真姓名寫其所寓里方合報規但來稿登與不登均不能將原稿交回也

本報於辛巳年間創設今已三十餘年向者南洋各埠風氣未開僅有本報首先成立然當時商業蕭條出銷甚罕未知報紙之益故能閱報者尚屬寥寥而且時務無多是以本報篇幅姑從狹窄既而民智漸啟要件漸多而本報亦隨時擴張照紙張增廣三次近更添設附張改版分欄要聞選者三民主義日發昌明專制時代已經過去祖國內地由京朝以迄各省均已蘼然改觀舉凡制度與軍兵刑禮樂一切新政有如五光十色令人應接不遑加以南洋愛國僑胞亦多嚮然特出可傳之事接踵而興自非再將報紙擴充恐難免乎缺漏惟是近來海道梗塞紙張缺乏舊日紙張來源已竭故不得不將報紙暫仍縮小俳再加增頁數以期與向日報紙所載字數恩同伏望　諸君無遺封菲下採芻蕘不勝感荷之至特此附佈

▲十枝包庄者　愛國　帆船
▲五十枝罐庄者　嘉禾　四喜　長城　地球
▲一百枝盒庄者　馬車
▲廿枝包庄者　雙喜　飛馬

△總發行所星架坡羅敏申律門牌第二十八號
△吉隆坡檳城均設分局　英荷印緬各國俱有代理

南洋兄弟烟草公司　駐叻總司理人簡英甫

民國六年丁巳元月初十日

朱有蘭茶莊生油金線中國襪貨

啟以泄水補貼還餉故不得已而迭求增價追於時勢而然素荷　惠顧　諸君所共諒茲以遞水稍順小號之貨亦從而順以副惠顧雅愛爰謹將各貨價目臚列如后

八兩一百四十包本號紅烟每箱沽五十五元
四兩二百八十包本號紅烟每箱沽五十五元
六兩二百包本號紅烟每箱五十八元
二兩五百六十包本號紅烟每箱五十六元
二兩四百二十包本號蘭花生烟每箱沽盤四十七元
八兩一百四十包冠蘭紅烟每箱沽二十二元
二兩五百六十包冠蘭紅烟每箱二十二元
二兩四兩本號生切烟箱沽銀四十六元
二兩百六十包本號鴉嘴銀針茶每箱十三元
二兩一百六十六包本號鹿嘜包頭茶每箱沽銀十元
五兩二百包本號銀針古勞茶每箱廿六元
五斤庄廿四包本號馬耳茶一元七角半
四兩一百六十包本號舊潤遠茶每箱十二元
八兩庄一百六十包舊潤遠茶每箱廿四元
一百斤散庄舊潤遠茶每箱廿六元
一斤庄湖南潤遠茶每包五角
二兩一百七十包錫蘭鴨嘜包裝茶每箱六元
二角半
一百六十包有潤正六安茶骨每箱十一元半
一百四十包有潤正六安茶骨每箱十二元
二頭四頭三金錢鹽自榨生油每担三十四元
八頭一十頭三金錢鹽自榨油每担卅四元半

電話第八百三十九號

中華民國丁巳年元月初十日

HARIMA HALL.

夏里嗎映戲班再換新戲

啟者本班自開演以來向蒙　諸君獎譽因本班所演各齣均由求極新極美之圖畫且復時常更換以博大觀是以凡經寓目者莫不讚羨其妙茲本班又由歐洲寄到新戲多齣故將舊日戲本撤換更新務使觀者眼界一新　諸君有興祈早　惠臨幸勿視作烟雲之過眼也

●今日換新戲
◉頭場　七點四十分鐘開演
△銀行奇案　第五第六段共四套
△灰色幽靈
◉二場　九點十五分鐘開演
△獵者公平三套　△偵探電戲
△最新畫報　△滑稽笑劇

英一千九百一十七年二月一號

夏里嗎映戲班謹啟

廣泰茶煙廣告

本號專辦上海紗羅綢縐土布毛巾綠荳鹽海味什貨自製醬料久切各商惠顧經廿餘年于茲耳今為茶烟特再擴充揀選正地道上等煙葉精製鴻泰紅烟廣鴻泰紅烟泰廣元紅烟氣味純香價廉味厚利便客商採辦倘蒙光顧極表歡迎

▲新輸茶烟價列▼

鴻泰八兩壹百四拾庄烟每箱沽五十二元
鴻泰四兩弍百八拾庄烟每箱沽五十二元
鴻泰弍兩伍百六拾庄烟每箱沽五十二元
鴻泰弍兩四百八拾庄烟每箱沽價四十四
元六角
鴻泰壹兩九百六拾庄烟每箱沽價四十四
元六角
鴻泰五錢壹仟六百庄烟每箱沽三十七元半
廣鴻泰八兩百四十庄烟每箱沽三十九元
廣鴻泰弍兩伍百六十庄烟每箱沽卅九元
泰廣元弍兩伍百六十庄烟每箱沽價五十
四元
廣泰五斤庄馬耳茶
廣泰天字舊潤遠茶
地字舊潤遠茶
玄字舊潤遠茶
五十庄舊潤遠茶
八兩八十庄潤遠茶
四兩一百六庄潤遠茶
八兩一百六庄銀針茶
五兩二百庄銀針茶
八兩一百四庄六安骨
八兩一百六庄六安骨　均照時價侯酌

星加坡福木街門牌二百二十三號
得律風七百一十二號
廣泰朱祝宸啟

丁巳年九月初五日　二月廿四日

"Gaiety" Picture Palace.

雅池出色大映戲

啟者本院新購到最奇最慘一齣是本年七月**天津水災**一事映及該省自來中國未有如此之浩劫也　以及英法　日俄租界**男婦老幼　皆溺水中**　及華政府派人賑濟議員及街路水浸數尺可駛船來往以及各國之人賑濟食料種種慘情令人觀者心酸此災事皆影在其中乃係實地定於本拜五日晚九點鐘起演諸君有興祈早惠臨便知祖國地方水災之大矣切勿錯過是望

英一千九百一十七年八月一號

小坡雅池影戲主人謹啟

◀和豐銀行有限公司廣告▶

THE HO HONG BANK, LIMITED
(INCORPORATED IN SINGAPORE)

◁注意▷

本總行定一千九百十八年然花里二號起
兼作往來賬項

本公司專作銀行各項營業及各埠滙兌　諸君光顧者請移玉到本行內接洽至各董事職員等均遵照銀行條例訂立合約嚴守定章茲擇定英一千九百十七年亦不里二號拜一開辦謹將本公司地點資本及職員臚列于左

（甲）地點
本總行設在新嘉坡土庫街花園角綴葛書樓
電話一千零三十號
（子）分行
一在谷六甲荷蘭街門牌一百五十五號
一在峇株吧轄府嘮依不刷鑫街門牌十七號
一在蔴坡上螺萬街門牌七十七七十八至七十九號
（丑）代理處
香港和通號　廈門和濟號
上海穗裕洋行
其餘等埠俟接洽定議再行宣佈
（乙）資本
本公司註册股本八百萬元發出股本四百萬元已認定三百五十萬元
（丙）職員
主席　林君秉祥
董事兼總理　林君秉懋
董事兼政局員　林君文慶
李君俊源　徐君垂青
曾君江水　陳君清潔
吳君泗濱　張君順誠
黃君亞四　林君推遷
陳君瑞和
總司理兼庶務員蕭君保齡
英一千九百一十七年十二月一號　和豐銀行有限公司啟事

◆加增報費預告

自歐戰發生以來西洋貨物來者日稀而價值亦因之日漲其中尤以紙張爲甚較前計增數倍之多本館以報紙係社會上耳目之資故仍勉强支持寧稍受虧亦不敢增報價惟奈近來價尤昂貴且日增不已前值一元之價者今則漲至七八元之多價值飛騰向所未有觀此景狀即使將來歐戰告終其價值亦必不易於平復況今叻中各種貨價均已加增即報紙一項無論中西亦皆增價獨本報仍守三十餘年之舊價雖屢將報章增擴亦未有多取分毫今因虧耗太甚故不能不量予加增議自陽歷明年正月一號起將此報費略加叁將所定價目開列如左

全年報費十五元
半年報費八元
三个月報費四元二角
一个月報費一元五角
店前零沽每張八占

民國六年拾二月廿一日　本館謹啟

論說

鳳凰山鐵礦問題（无悶）

吾人於段內閣之施政。雖不欲評論其得失是非。竟內閣自身無法律之保障。而失其尊嚴。無民氣之推崇。而未由鞏固。仰蝟國內。政敵環伺。返顧自身。日形杌隉。懼我躬不閱遑恤我後之心。爲日暮途窮倒行逆施之舉。不顧國家之利害。不計人民之安危。苟便私圖。無他顧忌。譎有舉動。大抵若斯。而鳳凰山鐵礦問題。亦其一矣。

鳳凰山鐵礦交涉。官中公佈否認其事。然據外報喧傳。私家記載。或謂合資貿易之行爲。或謂軍械同盟之條件。事之綱略可得言者。按鳳凰山在南京附近。鑛額豐富。佔全國鐵礦一百二十七份之四十。民國初年定爲國有。其後蘇人楊廷棟。發起華寧公司。借日本大倉洋行之資。名爲合辦。農部尼之。事遂擱置。迨張國淦谷鍾秀相繼長部。反對尤烈。華寧公司迄未註册。官辦計劃。曾提閣議。日人嘖欸。則擬舊選。交涉問題。無形結束。此番舊事重提。實發生於段內閣之軍械借欸。日人之意。以爲日本苟供軍火。中國當給材料。鳳凰山礦。既有覊斷蘇運之可尋。不妨爲入室取予之預計。而交涉起矣。

評判本問題。須分法律事實二方面觀之。以法律言。鳳凰山礦。既經定爲國有。在法無與外人合辦之事。大倉投資。無論爲合資。爲借欸。於本礦均不生直接之影響。一也。華寧公司。未經農部註册。私法人之資格。未經成立。自身於法律上。已無根據。遑論其人所定之約。二也。即使華寧公司。曾經註册。而擅訂外約。至影響於國家主權。亦不過商人犯罪行爲。國家毋庸代負責任。三也。中華民國臨時約法。締結條約。須經參議院之同意。故就華寧公司。已經成立。所結契約。已受政府默認。然國會未經議決。當然視爲無効。四也。使政府而有愛國之誠心。不欲以國家主權讓之異國。則此項要求之來。不妨嚴詞駁斥。依法抵拒。日人雖强。其能以一紙法律外之合同。攫我全國命脈鐵礦爲已有乎。

未完

戰務◆◆電報

○日兵在琿春登岸之不確

英京來電云。英下議院會議時。貴族羅弼詩施對衆宣言。謂所報告日本軍兵。在琿春登岸一說不確。

○敵機侵擾英倫傷亡之紀數

又電云。英官報言。上星期敵機來擾英倫。計英京域內被傷者七十人。死者十人。有數處被炸着火。幸無海陸軍之損傷云。

○法運船被擊沉沒

又電云。法京電報。言地中海有德潛艇一艘。發射魚雷。將法國舊運船（渣斗蘭譯）號轟沉後。該潛艇旋亦被燬。

○本月十六號以前一星期內英法意三國船艘被沉紀數

又電云。本月十六號以前一星期內。英國各港進口船艘。共二千四百六十一。出口者二千四百九十九。被擊沉沒一千六百噸以上者十四艘。以下者三艘。漁船一艘。被擊不成者十一艘。

○法國則進口者共九百八十一艘。出口者共八百九十二艘。被擊沉沒一千六百噸以下者一艘。被擊不成者亦一艘。

○意國則進口者共三百八十四。出口者共三百三十四。被擊沉沒一千五百噸以上之帆船二艘。一百噸以下者一艘云。

○葡國新聞

又電云。英法意比四國。已承認葡萄牙國之新政府云。

按葡國革命。經登上星期。本報電報欄。

○意軍電報

又電云。意國官報言。吾在（澳蘇）一擊敵軍。致敵人以重大之損失。

○德軍報告之意境軍情

又電云。德國無線電官報言。我軍計至本月十一號止。在（布蘭打）方面共捕虜軍官二百七十人。軍士八千一百五十人。

○德俄和平之面面觀

又電云。俄京消息言。德國已拒絕俄國所提出之議和條件。和平終無可望云。

○哈爾濱秩序大亂

又電云。旁打電報社。由日人方面。接到消息。據謂哈爾濱城。已完全在俄國虛無黨人統治權下。城中秩序大亂。匪徒强刦日本要人寓所。及各商店。

按哈爾濱居民。以猶太人爲最多。

○彈藥廠被炸

又電云。英京之北。有彈藥廠一座。被炸。惟幸無傷人命云。

華英電影戲

△十二月廿四號廿五號廿六號晚開演

▲即晚換畫▼　▲即晚換畫▼

大偵探一鮑橋段曲折離奇久爲閱者所歡迎毋庸再贅是夜續演四幕由蘇醫生命匪窶士黨魁闘知派人阻止匪解糜氏往中醫士處求以催眠術施之醫士不允修函達蘇匪函落于黃四之手黃乃士之家丁也即將蘇函緝譯遂知暗差井愿全往緝匪適士闘知雖未痊愈而心甚悅敬裝先往無奈寡不敵衆被匪取藉乘機匪闘差至作鳥獸散去士始得脫旋同糜氏後黨魁會議蘇謂須置士於死地乃能甘心黨魁抗之醒稱胸有成竹自有別策而處置之演至此止事後如何請觀遠下便悉

▲千奇百幻之偵探案即晚續演四幕

七點半開演
一 奏樂
二 農工商各款新化第三十期
三 四 五 六 大偵探第十三 十四 十五 十六 四幕
七 笑劇
休息十五分鐘

九點半開演
八 奏樂
九 地球各款新化第六十三期
十 十一 十二 十三 千奇百幻之偵探案第四五 四六 四七 四八幕
十四 十五 十六 十七 十八 十九 碧如招親全套六幕
二十 新奇笑劇

丁巳年十一月十六日　大爵肥牛車水尾華英主人啟

叻報附張

每日隨報附送
星[illegible]停刊

來稿

●南洋發起全國教育成績展覽會

錄梧州民知報六年十月卅日載

南洋中國全國教育成績展覽會。昨寄來通告。畧者。南洋羣島。華僑教育事業。萌芽於前清末葉。屈指十餘年。雖日見發達。而孤懸海外。與祖國聲氣不通。既無相當監督機關。以之指導。又無良好之模範。以供參攷。同人等。有鑒於此。特創辦全區教育成績品展覽會於吉隆坡。藉以攷察祖國教育之趨向。及現在之狀況。俾得知所適從。且與本地僑界教育成績品。同時陳列。藉收相觀而善之功。惟茲事體大。非少數人所能爲力。尚望海外熱心教育諸君。從事提倡。庶幾賽品源源而來。他日收效。皆出諸君之賜。感謝者。當在千萬人也。佚希垂鑒爲幸。　贊成人新加坡總領事胡惟賢。檳城領事戴培元。仰光領事賀文燕。爪哇領事歐陽琛。泗水領事謝天保。泗水領事唐才實。巴東領事余佐獬。棉蘭領事張步青。斐律賓領事桂植。發起人張昆發。蔡巍三。梁璿廷。鄭道南。陳悅。高萬邦。葉隆興。沈鴻稻。張秉福。林增源。龍惠舜。梁墨庵。丘怡領。陳孜曦。李變輝。劉文鄰。梁新南。曾國聰。簡英甫。姚雪廷。黃熙治。陳楚南陳新政。唐文林。古蔭南。馮右侯。巫變漢。　南洋中國全國教育成績品展覽會簡章。（一）宗旨。鼓吹教育。以探究展爲宗旨。（二）會場。南洋羣島吉隆坡蘇丹街中國學校。（三）會期。民國七年二月廿五日至廿七日。即陰歷正月十五至十七日。（四）程度分四部。（甲）專門學校。（乙）師範學校。與中學及與中學相等程度之學校。（丙）各女學校。（丁）高等小學及國民學校。（五）種類。分作文習字圖畫手工刺繡縫紉組織及其他模型標本不細分科目。凡屬教育成績品。並學校照片。均得付本會陳列。（六）賽品。每件均須標明校名及製作者姓名年歲。程度或賞品。須自定價格。抑非賣品等字。期前一月。由寄局挂號。照付上中英文。直寄本會。（七）獎勵賽品優美者。按評定等級。贈予金銀獎章。或獎憑。或獎品。（八）報告會畢後。即將賽品照付來通訊處。妥爲寄還。如係賣品除未賣之品寄還外。所得賣價總額。開單由郵局或銀行匯上。並付送審查報告錄一冊。及對於該件特別之意見。（九）付注。凡海內外本國學校。寄成績來本會陳列者。於賽品未寄一星期前。預將賽品種類件數函致本會。以便先期規定相當位置。

贊助南洋中國全國教育成績展覽會發起人贊成人書

逕啟者。近閱梧州民知報十九三十日載南洋中國全國教育成績展覽會新聞一節。藉悉我　公所組織。實以競進文明。開通風氣。良法美意。殊深欽佩。惟事體重大。關係非輕。非經南洋全體教育界研究討論。得祖國教育部允准　各省教育會贊助。並得寬廠地點。大宗款項。斷難收美滿效果。若祗爲沽名釣譽計。不顧成敗。輕舉妄動。匪特不得內地各處學校成績品附來。即欲徵集南洋各校學生成績。亦無人響應。勢必演成非驢非馬之南洋中國全國教育成績展覽會。貽笑外人　玷辱國體。蒙羞僑界。事孰大焉。查該會發起。乃一二人徇莽從事。假公濟私。藉諸君令名。混淆衆聽。事成。彼一二人得高其聲譽。不成。自有諸君分任其咎。其自爲計則得矣。奈諸君爲人傀儡何。知明者如諸君。竟不加覺察。一任小醜戲弄。將來大局有碍。而諸君名譽。亦隨之掃地。後悔何及。同人等管見所及。冒昧瀆呈。并附問題奉質。仰祈登報宣布　以釋羣疑爲盼。此請　公安。

一　貴會既用南洋中國全國名義。自當徵求南洋各團體機關學校報社之公意。及祖國教育部之允准。各省教育會之贊助。諸君曾否經過此項手續。贊成人發起人。有否背簽。

（二）貴會大關全國體面。及南洋僑學前途。且非常會可比。萬一居留政府。出而干涉。何人負此責任。

三　貴會既名爲南洋中國全國教育成績展覽會。內容又徵求中國海內外各學校成績品。地點面積非寬。如吉隆坡草不敷設置。辦費非預籌數十萬員不可著手。今貴會設於吉隆坡嘉應會館內之中國學校。一座神廳。兩間廻廊。何以足用。且經濟否已籌足。

（四）貴會關係全國榮辱。各部幹事之區分。及其姓名資格。與室所之圖式配置。宜從詳指出。以資信仰而嚴區別。乃竟秘而不宣。是何居心。

五　貴會通告書。既云與本地僑界教育成績品。同時並列。則通告書。海內外理宜同時發出。何內地各報。早已遍登。南洋方面。至今尚覺寂然。是何用意。

（六）全國教育成績展覽會。事體既大。參觀必多。非寬限開會時日。不足以周觀感。乃貴會僅開二日。是何原因。

（七）貴會章程。首書以鼓吹教育爲宗旨。查鼓吹二字之分解。祗有提倡之性質。所謂與教勸學是也　至成績展覽會。其意在比較競爭。與鼓吹之旨不同。主持者竟蒙混說法。是何見解。

八）按教育成績。屬實施方面。如教授　管理。統計。簿記。及種種規畫等是。學生成績品。屬被教育方面。如國文圖畫手工算術等是。貴會名爲教育成績展覽會。而章內容。實爲學生成績展覽會。名實悖謬。究何依據。

九　貴會通告書程度欄。有專門學校及師範學校中等學校。專門學校之種類。如法政。文科。理科。醫藥。農工。商船。美術。音樂。等科。師範有高等初級之分。審查評判以上各學校之成績。在內地尚乏此項人才。是以與學至今廿餘年。尚不敢開設。諸君竟公然發起此會。並敢誇言評判等第。審查報告。試問在南洋何處覓此項人才。諸君對於審查評判。究竟如何辦理。學界同人啟。六年十二月十七日。

筆記

△波　僧

余友馮君、性曠達、好作汗漫遊、某年夏、遊暑於杭州、遊某寺、見一僧、跛一足、而行步仍自若、且身幹魁梧、筋骨壯強、非若殘廢者、馮奇之、叩而問曰、大師足曷跛、而精神矍鑠、何術以得此耶、僧笑曰、先生欲知之乎、敢不以告、余徽人也、祖業獵戶、入山以屠殺爲生、余生有武力、父兄愛余、授以拳棒幼時、遂通武術、甫十歲時、共諸兄獵、諸兄各持木梃擊余、余取柴一束、上下左右舞、諸兄十餘輩不能近也、族余已弱冠、族中長老相繼死、諸兄暨父叔、外、余以年弱留家中、數日諸兄歸、所得獸倍於曩昔、皆甚喜、由此諸兄時獵於遠處、出則數日方能歸歸則飛禽走獸、累累滿肩、某歲春、諸兄盡往獵、家中所餘者僅余一人、而五日後諸兄皆不歸、心滋疑惑、乃往跡之、及中途、見一人臥地上、口中呻吟、如染重病者、趨視之則兄也、兄見余曰、弟來此大好、余等獵五日、大獲、方欲歸、遇惡虎、與之鬥、而我等數日獵已疲極、不能復鬭、五人皆被害、我亦受傷、狂奔至此、勢不支矣、余乃負之歸、爲之調治、傷重不得愈、三日而死、余痛甚、念一家盡喪於虎、余誓必盡殲若類以洩忿、遂葬兄而歸、盡售所有以爲資、挾械入山、尋兄骨不可得矣、愈恨、窮搜山谷、得虎輒斃之、更往他山、亦如之、數年所積、斃虎數十矣、旋入某山、遇一虎、負矢而奔、余即以鐵棍擊之、斃焉方、欲負之以去、見一少年、挾弓呵曰、莽男子何得奪我虎、余與之爭、不相讓、遂互鬥、余持棍左右揮、迄不得中、少年惟以弓拒之。逾時余憊、少年伺余隙、以弓擊余腿。遂仆地。少年去。余足既折不能起。臥地一日。幸無虎狼來。翌晨有一長老過。余哀求。長老偕余。扶至此。剃髮皈依。今年五十矣。幸尚強健。然不敢自矜武力。室中有棍一。遇寺四五人持之。不能舉。僧取之如拾芥。即當年所用之武器也。

福源號　福馨紅烟

本號代理怡馨紅烟價廉味美久爲僑胞稱許現今鶴山福馨烟莊主人爲提倡土產推廣銷路起見特委任敝號代售茲者趁早到步用敢爲我衆僑胞告知如欲嘗鶴山地道紅烟者幸勿交臂失之此佈

▲寄往外埠丹戎巴葛交貨價列

怡馨大包一百四十庄每箱 FYH 三十一元
怡馨細包五百六十庄每箱 FY 卅一元
怡馨細包二百八十庄每箱 FYS 十五元半
福馨大包一百四十庄每箱 FYC 四十一元
福馨細包五百六十庄每箱 FYE 四十一元
福馨細包二百八十庄每箱 FYV 廿元半
木坡活加稅餉每箱六元正

民國六年二月五號　啓

梁木街二百十九
電話一四六八號

福源號勞子榮啟

每盒一元

屈臣氏虎嘜良藥

◎除痰補肺汁◎

肺部處於最高呼吸養氣而融和血液使之運行遍身故氣爲養身之本感受風邪則肺氣不舒傷風咳嗽　爲小恙久而不治或治不如法則呃逆哮喘痰塞氣閉肺癆等症生勢甚劇烈　汗北痰止咳潤肺理氣早著奇效無論遠年頑痰近日傷風及肺氣呼吸不　務內傷吐血咳嗽肺癆聲嘶風寒咳逆遠年痰飲哮喘氣促會遊難臥及哮痛痰喘等症依法用之藥力所至即見氣順咳止痰滑肺實肺氣健旺飲食增進瀉除痰止咳之金丹補肺延年之玉液也

▲服法　每日服三四次小兒三歲至六歲者每次服十滴七歲至十歲每次服半茶匙十一歲至十五歲每次服一茶匙大人每次服二茶匙用時宜先將樽搖動然後斟出可也服至全愈爲止切勿間斷無不奏效如神每樽銀六角

散毒明珠

此丸專治白濁黃濁血淋砂淋尿管刺痛小便不通男婦花柳各症服此約丸別症不發旬日全愈　每瓦七角半

虎嘜註冊別人不得冒效

返老還童

壯腎遊固本片

元陽光足精弱氣強遲老返童量操勞可得異節一每服下法每日服一兩次每次服二片有益精神健旺功效每樽一元五角每打十一元五角

夫人之強弱由腎臟不同然能轉弱爲強富賴金丹之補助苟有先天不足遂致虧元虛損因此而乏子嗣因此而發夢遺者不可不急救治之若失於調治則腎本日虧恐反促壽算矣然救治之藥惟有鹿茸壯腎遊固本片著此種藥片治經著名醫生發經研究始得製煉而成其性極和平不燥不烈乃專治及腎元虛損等症確是卓著靈驗其效如神倘連服一星期則元陽充足而腎固精強如能常服可以益壽延年眞乃醫世之金丹求嗣強種之靈藥也○近有奸商慣以偽亂眞尤復大言惑衆謀世欺人凡欲購服固本片者須認明屈臣氏虎嘜爲正派遊固本片乃是正貨勿爲奸商偽藥所誤也　定價每樽一元五角　每打十五元

總發行香港屈臣氏大藥房
總代理星架坡衛安公司

□善堂　驗光眼丸　眼散

粵東老手醫生

此丸專治虛實眼熱風火眼痛迎風流淚長日蓋明小兒疳積攻目老人多多（目旁）多淚或症延日久起翳起膜與及一切眼患按症吞服取效如神如思眼疾者內服此丸有膜則外點本堂珠寶退眼散無膜則外點珠寶光明眼散內外並治立奏奇效眼科丸每銀一元　眼散二角

保安喉症丹

此丹專治喉科各症凡雙單鵝○喉痺○爛喉○喉癰○風○痹○閉○上顎○等症用此丹吹入○內吐出痰涎自然滑順止痛異常靈驗確能救症可保平安驗靈丹也用法以捲筒將丹吹入○內流出痰涎即愈夜後忌用火眼　每銀五角○代喉

本公司在大馬路門牌五十四號

總代理　石叻衛安公司

分局在此能新街門牌六十五號

本公司自辦原庄
西藏紅花油
超等香茅油
正色白樹油
清花玉樹油
西湖蓮藕粉

〈分售處〉
庇能衛安公司
坤甸永南公司
吳哥利華公司
吉隆坡廣衛安
馬六甲道德堂
米卡華參公司
太平埠生堂生

日恒紅煙廣告

本埠

正日恒八兩一百四庄金馳嚜	每箱價銀五十六元
日恒四兩二百八庄金馳嚜	每箱價銀五十六元
日恒二兩五百六庄金馳嚜	每箱價銀五十六元
恒一兩五百六庄金馳嚜	每箱價銀二十八元
日興八兩一百四庄金馳嚜	每箱價銀三十五元
日興四兩二百八庄金馳嚜	每箱價銀三十五元
日興二兩五百六庄金馳嚜	每箱價銀三十五元

寄往叨埠由丹容巴吉交貨價列

正日恒八兩一百四庄金馳嚜	每箱價銀五十元
日恒四兩二百八庄金馳嚜	每箱價銀五十元
日恒二兩五百六庄金馳嚜	每箱價銀五十元
日恒一兩五百六庄金馳嚜	每箱價銀二十五元
日興八兩一百四庄金馳嚜	每箱價銀二十九元
日興四兩二百八庄金馳嚜	每箱價銀二十九元
日興二兩五百六庄金馳嚜	每箱價銀二十九元

民國六年陰歷元月初十日
新嘉坡峽碼右單邊街門牌十二號日恒敬啓

LUBRICATING OILS.

ALL GRADES

AT

CHEAPEST PRICES.

The Asiatic Petroleum Co. (S. S.), Ltd.

(Incorporated in England).

本公司現有各種女米里革籐機油出售取價極廉此佈

英一千九百十七年四月十九號

亞細亞火油有限公司啟

葉家濟神效脚氣散

啓者本號向設廣州葉家濟以來四十餘年專營各名家藥油丸散膏丹向無分枝別處奈經驗者鮮嘖嘖稱讚究以不擴濟遠行爲爲濟衆爲本號本主人心有感焉奈藥力一貫係非常稱拜托其人赴粵匯經且名醫所關不得不以眞確出之乃者本主人南遊到叻查得叻埠右單邊街日恒紅煙庄誠實可靠故茲由省山特運大帮丸藥到來托其代理發售價格從廉希各界光顧請勿日後而商

此人何以扶拐杖而行原來染了脚氣症險極險極快去單邊街日恒號葉家濟買脚氣散喇包爾消腫止痛禮拜有得送

神效脚氣散每罇五角
珠珀揚疳散每罇五角
小兒疳積散每瓶二角
喉科活命散每瓶一元
天土癧瘰丸每罇一元半
花柳至善丸每罇一元二角
霍亂肚痛散每罇二角
還魂止痛散每罇五角
新蛇保安油每罇一角
白濁化潛丸每罇五角
自辦香茅油白樹油發行　廣州南邑葉家濟披露

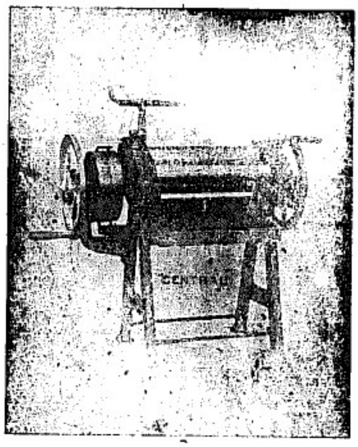
分售處
日里香林春藥材　棉蘭華豐盛商店　茂盛隆海通公司
巫來中法大藥房　吉隆坡五洲大藥房　太平華昌盛商店
安順廣昌大藥房　麻六甲中英藥房　怡保華三昌公司
石叻華豐盛商店　金寶華豐盛商店　庇能中法大藥房
石叻小坡廣發盛　風武端平商興盛　庇能平十冬商號
吳哥利華藥房　日里丁宜華永安

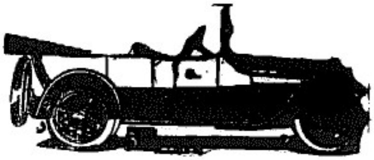
No. 12, Upper Macao Street.

丁巳年元月初十日

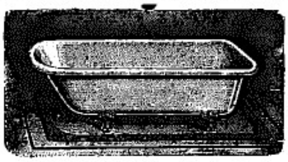
總代理石叻單邊街日恒號敬告

SOME OF THE LINES WE HANDLE





此摩打車乃係最新之款



此新款冒盆 請君購用更有多款可問本公司取閱 以便選擇 本公司并能包造舖設各工至工部局滿意為止茲本公司現已得承辦設以下所列之新屋

計開 一陸佑律行之新行 二余東旋君之新屋 三亞細亞直士油公司之新寫字樓 四長列者公司之新行 現方告竣

圖上之車乃本局所創製此零車在於叻地乃頂上之物 共一千九百一十七年二月一號 星洲局謹啟

CENTRAL ENGINE WORKS LTD.
(HONG CHIANG KEOK.)
Singapore, Kuala Lumpur, Kang, Malacca. Johore Bahru and Medan

石叻 衛安公司 出品

神效止痛 白濁餅

每日三次每次服五餅飯後清茶送下每盒價銀一元每打價拾元

白濁為花柳之根不早治則變症百出倘換服瀉利與症之藥不特毫不能消而元氣耗傷貽害加劇此藥餅解毒得法不傷元氣專治花柳傳染五淋白濁赤濁血淋膏淋砂淋及膀胱厚味濕熱溫毒致尿色渾濁尿管刺痛等症不論新年近日服此藥餅立刻清濁止痛輕者一二盒全愈重者三四盒收功法

萬應膏

此膏驅風去濕舒筋活絡消腫散瘀止痛止癢各有特別之功效隨加浮腫可以限期全愈專治男子女虛弱及一切精神困倦腰酸背痛風濕骨痛半身不遂脚氣腫痛性痛止瀉盜汗淡汗跌打損傷等症將此膏按照個人患處部位貼之即能如期見效誠靈藥也

用法 用法隨浸膏溫貼便用 每貼大號每貼價銀二元 每貼中號每貼價銀一元

喉氣丸

此丸專治年壽哮喘氣痛男女老少遠年近日哮喘之症久咳者可安心多服咳氣自然痊愈永斷根除哮喘久咳咳不成寐即用清茶送服一錢立能安眠神效治哮喘氣之靈丹也 每瓶貳元

新濟世神效肚痛散

此散專治男女老少肚痛不拘緩急虛實寒熱風濕暑濕絞痛脹氣痛食滯痢疾嘔吐等肚痛用藥粉大人一錢小兒減半立即全愈 每瓶銀五占

慎防假冒

實業中興 救時 普濟水

◎（注意）（注意）購買朱中興救時普濟水者注意◎

本主人所創製救時普濟水功用之宏經驗之確凡有內外諸症用之目之為治病萬應之靈藥業為信用近查市上有無恥奸人假用本主人之牌將救時普濟水五字翻印影射或更改一二字樣各樣兩處東漠故膠同小異希圖漁利之目的此等無恥之徒冀以僞藥影射自敗人欲一時之貪念貽害于其自己一人者小而不顧眾人之生命其實大害此等僞藥救凶險垂危于頃刻之症大非尋常無足重輕者之可比即如[illegible]抽筋嘔痢肚痛急重痧症與凡初起無論大小症一經服之無不立能見效苟非加意細察誤購誤服禍固無甚至于生命不保也豈可不慎哉本主人有見及此為保重生命起見用特刊告偽明前日[illegible]本主人所創製救時普濟水者須加小心認明細究藥味勿受其所愚惟未當將本主人所製之普濟水商標標明底有朱中興三字并張仲景先生真像為商標（商標注冊）方不致墮其術是亦本主人之幸抑亦購顧諸君之幸也再者本主人并無子侄另行開創有偽冒乃係假冒者勿聽信此等傳言各處代理發行內外埠如欲盡買大帮或零代理或有[illegible]查明香港百宜路[illegible]為通融須請函向香港千諾道一百五十號廣發隆[illegible]商可也

本主人特委石叻衛安公司為南洋各屬一帶總代理凡南洋群島各埠商號如欲就近採辦或代理發行者直與石叻大馬路衛安公司商訂 擔大帮零沽一律歡迎價格尤為克己 每瓶價銀壹角

朱中興主人現新出中興聯集書一冊內容豐富為開通智識之要旨凡買普濟水照原價一元以上者送書一冊 多購者快來

分售處
吉隆坡與生堂 沖[illegible]神華公司
吉隆坡威衛生 沖[illegible]南公司
采卡坡華泰號 砂勝越華新號
架刺吉打發生 砂勝越聚興號
馬六甲錫鑑號 馬六甲道德堂
勿里洋鼠仁[illegible] 石叻[illegible]氏樂[illegible]

石叻大馬路門牌五十四號

總代理 石叻 庇能

衛安公司

分局庇能新街門牌六十五號

丁巳年正月初十日

振昌鐘錶牙料器具發行

各款新式金錶手鐲

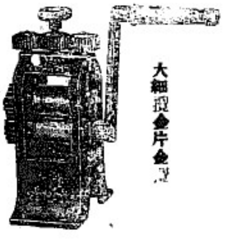
Cheong Brothers.

Den[illegible]l Supplies

25 & 26 South Bridge Road

SINGAPORE.

[illegible]牙鉗



大細捍金片金器

八牙貨大減價廣告

◆牙藥 請君注意

本號專辦英美各名廠牙科材料發行已歷年久價廉物美久邀通遇知現爲推廣生意起見特大減價以廣招徠如蒙惠顧一律歡迎

各款鐘表 藥水眼鏡 打金器具 鐘表零私

兼代理英國著醫生驗名藥品 香港香花軒牌聰腸丹發行 張氏兄弟脫牙不痛善醫患牙補鑲牙才補金鑲牙整正歪牙總理牙科全部

新架坡禧木街門牌二十五號二十六號 振昌號啟

丁巳年正月初十日

正香拉士時錶

各款金銀鋼殼

◆源振豐新到肥料廣告

（欲購優等肥田料者注意）

植物各項藉培育之功爾滋養有方必賴肥田之料誠以田園中本然之泥土肥氣有限非加用此肥田之料以補助之則難於植物之暢茂豐收故之可藉豐厚也然肥田之料不一其類惟最易與各種植物化爲同性體之肥田料者斯爲優等最宜用以灌培熱帶各種植物且其用料能比尋常所用同料之價較省而其功效能比尋常所用等料之力較大也近被[illegible]到即是此最優等之田料曾經化學師驗過評定和有證書可據惟新加坡伊始志在[illegible]速償格從廉寄値大宗[illegible]便 諸君有需種植者請即來購一試定卜植物易發生爲盡知敝言不謬也倘蒙 光顧格外歡迎

中華民國六年丁巳六月廿七日

實叻老巴虱口門牌一百廿八號 一十六號 一十七號

源振豐披露 已

廣東

△呈報石龍叛軍肇事始末詳情

石龍叛軍肇事後。。當道迭飭該縣張知事詳查。。茲據門稱。。十一月十八日夜後。。探悉是日下午石龍事變各情。。知事當以電線不通。。一面電懇虎門司令部。。特用無線電聽報約憲。。請兵赴援。。一面飛飭石龍警察分所。。聯同軍紳商各界。。力維秩序 旋據該警察分所呈復前來。。復經飛報在案。。知事於二十日親赴石龍與陳統領會商善後事宜。。並查明當日事變詳情。。查得肇事之由。。因有多人在龍佈散謠言。。紛傳鄧耀莫貴有等爲首。。率帶民軍到龍。。聯合駐防軍隊舉事。。復有皖人營屬到一團二營。。向袁營剛運動。稱香各軍俱已贊同。。又稱與護沙二營督長係屬同鄉。。現駕該營等語。。忖其用意。。無非以惑亂軍心。。冀倖首從爲目的。。幸袁營剛心志堅定。。不爲所搖。。各軍亦大多數不受鼓動。。故放槍發難。。僅有陸軍游擊隊三十一人。兵士數十名。。譁變響應。。當起事之際。。即有莫貴有在車站聲稱 係奉某某命令而來。。未幾又有林玉廷帶同八九十人到龍。。俱係軍人裝束。所豎旗幟。。大書國民軍鄧字樣。。據傳鄧耀主持其事。。信亦非虛。。彼時駐防諸軍。。均各嚴守防綫。。迨無何種舉動。。至是晚三鼓後。。對岸忽起槍聲。。各軍亦有放槍還擊者。。此條駐防艦車警制既不相統系。。且均據駐石龍未久。。感情尚淺。。故當變故猝起。。難免互相猜疑。。各懷觀望。。嗣經警察分所長張着民。。遍向各軍聯絡疏通。齊集商會。。各皆表明心跡。。始知彼此無他。。均以保衛地方爲主旨。。莫貴有等聞悉此情。。自知計不得逞。。復恐援軍將至。。旋亦散去。。此事變起止之實在情形也。。中國銀行分處被搶一節。。經知事親到該行勘驗。。所有門戶及日用器具。。尚無損壞。。惟舊帳夾箱一個。。係被剪刀撬破。。詢係何人所搶。。據云當時行內員役先已他避。。未得確知。。及向街鄰詢問。。則謂先有軍裝二人。。民裝四人。。由左鄰舖戶直登天棚。。轉入該行內。。隨後有穿洋裝衣服之林玉廷。。到該行門首聲稱。。此係借用政府銀幣。。並非搶劫。。令商毋驚慌等語。。由此觀之。。該行失去銀幣。。自係實情。。其數目若干。。無從查悉。。此銀行分處損失之實在情形也。。知事赴石龍後。。翌日即據莞地紳商聯報。。附城復有恐慌之謠。。祇得即行返署。。所有未盡事宜。。當由陳統領偕春擬辦具報。。知事竊維抵任以來。。查悉暫昌在縣屬樟柳地方。。招集民軍。。復聞莫貴有遣人回莞運動綠林。。相機起事。。是以先後稟請鈞憲派軍駐莞。。防患未然。。此次歹人運動軍隊起事。。原約有多數綠林。。共圖大舉。。尚幸各軍多不附從。。復賴督軍發軍赴援神速。。不致蔓延。。邇來時局未靖。。危機四伏。。自經此次變故。。知事當益加意防範。。力保治安云云。。

△飭春兵艦何不即行追究

江防司令李諄稱。。昨調莫督密陳保捷兵艦。。現已值悉。。確爲某派要人主使民軍劫掠。。請示辦理。。莫督以所稱與本署調查情形恰合。。惟此事仍暫勿追究。。並允辦文稿令存案。。由督軍完全負責云。。

請看 種菰新書

△種菰新書 定價一元 預約五角

冬菰草菰鮮美可口人所同嗜惜國人不知考究徒恃天生大利當前而不知圖良可嘆也本書爲海內農學家精研實驗而來前呈送前農商部總長許季直及各名人鑒定并由各農場農校試種均蒙極口贊獎推爲種菰唯一善本計分十八章如屋內屋外△法木箱地面種法暨種子收採烘晒販賣等一切要訣無不詳細述明文字淺白方法容易雖婦人童子亦優爲之△菰一箱僅需資本銀二元每月可出鮮菰六十斤若能合資多△致富鉅萬旦夕間事耳所用△子本社亦有出售各地購買地點書上亦有列明(不用△子祇用禾草亦可△田民國七年一月廿五號出版預約致七年一月廿號截止函預約無效同行批發特別優待總代理在星加坡牛車水廣合源街門牌六十四號三樓總作舉處若係函購請將郵寄到總作舉處便妥 △代種

民國六年十二月十號 上海虹口犀信編譯書社啟

THE COMMERCIAL RUBBER CO, LTD

(INCORPORATED IN SINGAPORE.)

本拍賣人專作樹乳客貨兼代理屋宇物業並拍賣家私屋宇貨物取價分外從廉賬項極爲快捷

英一千九百一十七年五月四號

商務樹膠有限公司

來佛士不利士第三號

司理人鍾坤成

經理人王源豐 謹佈

林和昌

啟者亞沙希太陽標麥酒 迭在名都賽會得一等獎賞并於一千九百一十五年在舊金山大會場再一等之於東方 則以此標之麥酒製造廠爲最巨自歐洲戰事發生以來則以此麥酒爲最廉價亦味之飲料而且敝號代理對於顧客非常利便在叻坡各街均有商店沽賣外本號向九仙伏倫無比

君有欲購探或外埠委託者請即通信敝號或玉臨面商爲盼

代理新嘉坡丹絨巴葛街門牌二百五十八號林和昌 謹啟

丁巳年正月初十日

狗頭標烏蜜酒

此等頂上烏麥酒各酒店均有沽賣以便諸君購用

新嘉坡總代理人 吉寧實得力 錦興公司 門牌十三號

英一千九百一十七年二月一號

◎熱泉有限公司之汽水

啟者本公司之甜汽水出自天然溫泉水質異常清潔叠經大醫生試驗并蒙賞給保證書確於衛生大有裨益誠熱帶中不可少之用品也一經諸君嘗試便知與別家之汽水有天淵之別矣

發行所在烏節律門牌一百六十七號 電話一千零七十四號

Singapore Hot Springs Ltd.

熱泉有限公司謹啟

英一千九百一十七年二月十四號

廣恒紅煙

◉紅煙減價 即日起在本坤沽出價列

廣恒紅 烟每箱沽銀 六十六元

大包每箱壹百四十庄 細包每箱五百六十庄

恒棧紅烟 每箱沽銀 三十七元

大包每箱壹百四十庄 小包每箱五百六十庄

廣祥生 紅烟每箱沽銀三十二元

◀寄往別埠在丹容巴吉領貨價列▶

廣恒 大包H固紅烟每箱沽價六十元

廣恒 細包K.H.A.固紅烟每箱沽六十元

恒棧 大包C.固紅煙每箱沽價三十一元

恒棧 細包H.C.B.固紅煙每箱沽卅一元

廣祥生 大包K.C.S.固紅烟每箱二十六元

星嘉坡廣恒號謹啟

本號電話壹九五四

丁巳年九月初一日

一在廣州城杉木欄廣祥號發行
一在江門醫院街廣恒號發行
一在香港文咸西街恒記發行
一在吉隆坡北索口棧恒發行
一在馬六甲吉寧街廣和生發行
一在芙蓉廣生發行
一在坡得申廣生棧發行
一在巴音廣生棧發行
一在金寶廣恒棧發行
一在地廖廣棧發行

二月五號

(名不虛傳)

▲凡有患眼疾注意▲

先[illegible]哩長嵩如實力得[illegible]號審一統余病血[illegible]等不可諱廉光之人濇送正顯庶款送診時者多亦[illegible]之論最也至及痔症之疾余亦最爲老手世上無雙亦不用刀割只用敷藥七天包醫全愈此係用藥之精亦乃先生醫法之能也倘若諸君有犯其症者不防移玉至敝局請問余必歡迎包醫全愈今藥亦大減價貧者贈送不取藥金此爲先生緣世之德也

凡七州府三州府及爪亞暹島一切之人有眼疾皆係此治愈也

丁巳年七月初一日 本局主人謹啟

神州大藥房遷鋪廣告

◉注意◉注意 ◉注意◉注意

啓者本藥房現已遷往小坡怒美芝律電車大馬路門牌三百零三號

303, North Bridge Road.

◉◉◉◉◉◉◉即舊德國神農對面

電話九百十八號

大英一千九百十七年八月十四號 簽

香港香安水火保險有限公司廣告

THE HEUNG ON INSURANCE CO., LTD.

(INCORPORATED IN HONGKONG.)

本公司爲梳利欄衛商禀起見集合旅港僑商富翁資本銀壹百萬元在香港政府注在冊並本坡政府存案專保岸上屋宇鋪私貨物及輪船來往貨物無水火損失之虞所有辦理章程皆臻妥善賠償快捷凡事通融 尚希各君惠顧請到老北港中街門牌五十九號樓上敝分局內面議格外歡迎

香港總局設在永樂街司理王國璇 劉和軒
庇能代理中街廣榮號鄺日葉
芙蓉代理廖理街常和號鄺子實
太平代理古打街生生當鋪屏
埧羅代理刻治街寶成公司李仕榮
吉隆坡代理諧街和昌公司朱紫雲
馬六甲代理吉寧街聯興公司陳瑞卿
麻坡代理劉壽街聯興公司甘細尾
金寶代理永和興孔七
安佛代理大狀師實兆珪 寫字樓陳昌
按理保務人 蔡懿圖 王福元 李子[illegible]
各坡分局代理太多未能盡錄
電話一二二五

駐叻 司理人黃君雅 副司理程守廷 被

民國六年丁巳閏二月十一

楊耀宗花椰各症丸藥

研究實效中西妙藥存心驗製 香港大馬路 花椰各症丸藥到處醫藥萬應

專科花椰 廿餘年 楊耀宗 醫生 求知名

提防射影 花椰各症丸藥 財細認

本堂花椰搜毒骨痛水各症丸藥始劑在南洋各準托般實大藥房大商店行世廿餘年各華同肥信用督知救世良藥藥結藥璧無蘇標之藥進醫實效妙藥近有膺山藥耻匪徒眼見心謀僞藥做效本壹丸菸各目影財壽群此等天服服服一定不容買藥諸君請雜楊羅崇商標閣心堂除陽鋼印庚不致悞

環球第一毒丸 搜毒專治堅毒發危重毒 楓痛實敬 各症藥到病除患毒解毒日愈財 驗痛世百 發百中此藥無辛苦潰堅之弊大 批明各症內 外用藥逢醫安毒實血每樽二元

骨痛水 解毒治傳染毒入筋骨寸步難移 實效各部見痛或走上走痛 返風見除毒末或消不血受毒傳 染身內外各經藉痛爛腳爲醫爲第一 家長藥每樽二元半 諸症等爲愈

修整烟肉珠珀膏 此膏中外馳名外科醫藥專治 此膏中外痛瘡 爛肉外科 各毒爛頭胎毒諸症止痛拔毒生肌妙藥 每樽五兩庄三角半

化腐生肌生肌埋口散 此散中西妙藥專治 每樽五角 懸疽惡毒大小瘡症癩爛各外科

外科埋口靈藥

採洗除毒水 統治外科各症即採即愈 各毒爛瘡癩症癢等 每大樽四角小二角

天下無雙藥水 用礦石化製不論年深毒瘡 陰陽對門諸般惡毒 每樽二角

採富面好不污衣

防毒護身不憂丸 防未來之毒初發可疑之血 毒結毒皮膚瘡症補性和 每樽六角

平保保身解百毒良丸

衛生理腎丸 藥料上等監製大藥 寄售 到每樽一元

步雜聯心腎不交 血氣充足良藥 生精補血固本益腎藥治 開胃壯身力健

外科化毒膠 本堂藥丸用蘇荅鹿茸 入三十餘味提煉成丸 苦傷身之弊並不 老少強弱可服

各症無得敗壑毒辛苦 涼正氣化毒得法 每盒一元五角 性得立功如神 未尊治傳染各毒遠年近日餘

總代理 石叻大馬路 會豐商店 埧羅 棉蘭 豐店 吧城 泗水 三昌公司

丁巳年元月初十日

好杯中物者請注意

本號向辦洋貨各色美酒以客素歡 士商惠顧美費有加 茲特再由上海烟台漢口等處加辦著名酒莊各色極品移來叻以應 諸君筵宴之需茲將各酒略列如左

上海烟台 張裕公司 葡萄酒　上海 花縣 正和興酒　廣東本庄 寧梨燒酒
康[illegible]公司 上海漢口 代代花酒　天津 永豐 玉 桂花露酒　又 玉闌燒酒
又 香蕉露酒　又 薔薇 蓮花露酒　又 青梅燒酒
又 薄荷露酒　又 [illegible]露酒　又 甜橙燒酒
又 檸檬露酒　又 玫瑰露酒　又 茅根燒酒
又 菊花露酒　又 五加皮酒　又 白糯米酒
又 佛手露酒　又 史國公酒　又 雙三蒸番酒
上海 祭同 德興 虎骨木瓜酒　又 正高粱酒　各款梁酒

中華民國六年二月一號 啟

四海春酒莊 總發行所漆木大街 分棧牛車水廣合源

丁巳年十一月拾一日叻報館刊

匯票行情

足金	每盎葛	八十圓
足銀	每安士	四十三個弁士
金盾	每一個	十圓二
印度盾	壹百圓兌	一百七十盾
爪亞盾	壹百圓兌	一百三十八盾
暹銀	每百銖	六十伍圓

銀行兌出行情

香港	每百圓貼入	二十九圓
廈門	足秤每百圓貼入	三十圓一二五
	龍銀每百圓貼入	無買賣
暹羅	每百銖值叻銀	六十五圓八七五
安南	每百圓貼入	二十七圓七五
小呂宋	每百圓值呂宋銀	一百十一圓二伍
日本	每百圓值日本銀	一百零八圓
加勝吧	每百圓值	一百二十七盾
棉蘭末	每百圓值	一百二十七盾
三吧壟	每百圓值	一百二十七盾
猛屈	每百圓值	一百六十盾
伊光	每百圓值	一百六十盾
加里吉打	每百圓值	一百六十盾
上海	每百圓值	五十二兩五

銀行買入商人三十天期票行情

香港	每百圓貼入	二十四圓
廈門	每百圓貼入	二十四圓
暹羅	每百銖值	六十四圓七五
安南	每百圓值	十六圓
小呂宋	每百圓值呂宋銀	一百一十伍圓
日本	每百圓值	一百十三圓
加勝吧	每百圓值	百三十四盾
棉蘭末	每百圓值	百三十四盾
三吧壟	每百圓值	百三十四盾
猛屈	每百圓值	一百六十四盾
伊光	每百圓值	一百六十四盾
加里吉打	每百圓值	一百六十四盾
上海	每百圓值	五十五兩

◉本日貨價行情

本坡甘蜜	十八圓五	檳島椒	三十一圓五
沙勝越白椒	四十二圓	文島白椒	四十五圓
本坡碩莪粉	三圓九五	又中等	三圓九
沙勝越碩莪粉	三圓九五	又中等	三圓九
新歐藍靛花	五十五圓	暗杯那藍靛花	五十二圓
藍靛八十庄	四十八圓	又一百十一庄	四十圓
暹羅紫梗	三十五圓	成北四方甘蜜	廿五圓半
碎甘蜜	廿三圓	香冷仙勞樁千	六圓六
山打根樁千	六圓五	峇藍樁千	六圓五
倫敦碩莪米	十九圓三	沙勝越兒羅冬	八圓
仲光一號白米	二百十五圓	又二號白米	二百十二圓
暹羅一號白米	三百九十圓	又二號白米	三百七十元
吧勝蠻綢片一	百十四圓	至	一百二十圓
吧勝無綱片一	百零七圓	至	一百十三圓
端沽出七十五敏			一百三十九圓半

各埠輪船入口

怡僑	輪船	由安南	十二到	萬成順
喜爽	輪船	坡德申	十二到	實得力洋行
瓜勝	輪船	由暹羅	十二到	實得力洋行
坤豐	輪船	由坤甸	十二到	同發公司
心米蘭	輪船	由峇眼	十二到	邁旦弟利士
申牙勝惹	輪船	由棉蘭	十二到	邁旦弟利士
本	輪船	由暹羅	十三到	裕盛棧
龜鎮	輪船	賓勝越	十三到	順發號
福興	輪船	由峇眼	十三到	金福和
豐和	輪船	龍運港口	十三到	瑞豐盛
士卑萬	輪船	由棉蘭	十三到	邁旦弟利士
荷嘛必里	輪船	由檳城	十三到	南洋代理
廣利	輪船	由暹羅	十四到	祥和號
仲盛	輪船	三寶壟	十四到	協榮茂
福榮源	輪船	加勝巴	十四到	協榮茂
新利	輪船	由網咯	十五到	祥和號
萬昌美	輪船	由善丹	十五到	張順美
外里亞那	輪船	由安南	十五到	法國公司
萬保源	輪船	由水泗	十六到	協榮茂
而而寧士	輪船	由三碼	十六到	邁旦弟利士
丕里茂	輪船	由詩瑪	十七到	張順美
士左丁	輪船	實打迎	十七到	邁旦弟利士

輪船出口

◉十一月十三日禮拜三輪船出口

屈臘知	輪船	上午八點	浮羅庇宜	實得力洋行
源和美	輪船	上午八點半	往廖內	成茂號
亞士棉亞	輪船	上午八點半	往龜咯	邁旦弟利士
蝙綢	輪船	上午八點半	吉里汶	萬利安公司
順豐	輪船	上午八點半	往龜咯	順陽公司
順利	輪船	上午八點半	往龜咯	萬利安公司
	輪船	上午十點半	往香港 上海 日本 加拿大 啟信往美洲合衆國	開行
亞丁	輪船	午十二點	往三務	邁旦弟利士
文島		巨港		
斯蘭	輪船	午十二點	往棉蘭	棉示必洋行
金寶	輪船	午十二點	麻六甲	實得力洋行
安順				
怡寶	輪船	午十二點	吉礁港口	實得力洋行
檳榔嶼				

朱廣蘭茶烟生油廣告

本號創辦名茶紅烟生油各樣雜貨已歷六十餘年矣貨眞價實聲名各埠士商嘉許故行銷海外遐邇咸知今加辦中國土布毛巾綫襪並彩烟等各欵皆選超等土貨價從廉現新貨絡繹運到以便愛國諸君知所採購焉倘蒙光顧極表歡迎

（紅烟生油價列）

朱廣蘭八兩一百四十包紅烟每箱沽價五十六元　四兩二百八十包全價
朱廣蘭二兩五百六十包紅烟每箱沽價五十七元
朱廣蘭二兩四百二十包生烟每箱
朱廣蘭四兩二百八十包生切烟每箱五十五元
和生八兩一百四十包紅烟每箱沽價二十七元　二兩五百六十包二十八元
朱廣蘭一兩一千二百包生切烟每箱沽五十元
寶珍八兩一百四十包紅烟每箱

◉茲將各欵名茶分列于後

朱廣蘭二兩百六十四包龍嘜包種茶每箱沽九元半
朱廣蘭二兩百六十包鼎盛嘜餅茶每箱沽十元半
廣香號二兩一百七十包包種茶每箱沽價六元五角
廣寶泰二兩庄八十三包包種茶每箱沽價二元六角
朱廣蘭五斤庄馬耳茶每包沽一元半
朱廣蘭八兩庄二百包普淸遠茶每箱價三十二元
朱廣蘭五十斤淸遠茶每箱
朱廣蘭一百庄普淸遠茶每箱四十五元
朱廣蘭四兩庄百六十包淸遠茶每箱價十一元
朱廣蘭一百四十庄六安茶骨每箱價十二元　一百六十庄全價
朱廣蘭月嘜生油每百斤沽價二頭三十五元半八頭十六頭三十六元四頭
另有仲光各欵烟枝中國寄白烟紙如蒙　賜顧取價從廉

星架坡中街門牌卅號朱廣蘭啟

丁巳年元月初十日

THE GREAT EASTERN LIFE ASSURANCE COMPANY. LIMITED

(INCORPORATED IN THE STRAITS SETTLEMENTS)

東方人壽保險有限公司廣告

世界之上無論戰爭抑或昇平又無論災疫抑或盜劫本公司每保險之項每元仍可值足七占之數倣此當衆並他項生理能望其肩背乎大東方人壽保險有限公司總寫字樓設在新嘉坡因芝士打之朋屋（隆如佑所建）爾其京之寫字樓則設倫敦伊鮎之烏猪尾門牌三十號本公司辦交倫敦某者之存計二萬磅所有各項事件均照國保壽公司例則而行

本公司出保之法甚爲妥善

本公司時有欵項出貸與人

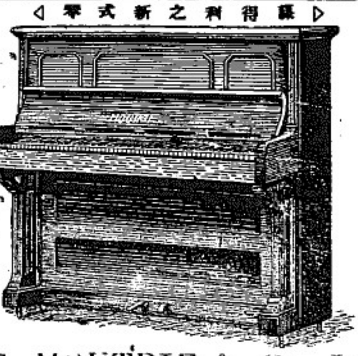
本公司所給予經紀人之用（金）爲甚爲豐腆　諸君欲知一切詳細情形者可至本公司協理蔡司理人下下芝花君查便悉特此佈告

大英一千九百一十七年二月號

大東方人壽保險有限公司謹啟

◁ 蘇得利之新式琴 ▷

敬者本號所售之琴爲南洋最特色之貨全身係用柚木製造并保用五年最新式之貨已到君如有意購買盍來一觀



英一千九百一十七年二月十九號
來佛禾利士街蘇得利有限公司謹白　啟

S. MOUTRIE & Co. Ltd.

(INCORPORATED IN HONGKONG.)

RAFFLES PLACE

要聞

外交大勢與中國自保（續）

歸歐州大講和。中國命運。亦將決於彼時。故今日者。中國之最後五分鐘也。將於列強解決世界各問題。要以各國現在自巳所佔之地步爲根據。譬如勝軍國中。有一國在某處巳有某種地位。其他國家當然承認此事。實以解決之吃虧者。歸國而巳。歸國自保之道。第一要在自巳能立脚。以求世界輿論之同情。換言之。即我人幫忙。先須自巳做到可以令人幫忙之地步。中國之必須吃虧。早不待言。至吃虧之程度如何。及吃虧之後。是否尚有立國之餘地。則在中國今後之努力如何矣。某君又論日美公文云。凡外交文書中。雖一句籠統語。絕非輕易寫入者。其發表之公文中。既有一種籠統語。則暗中恐尙有具體之默許條件。卽令不然。而所謂籠統語者。原可以任意解釋。且可分爲無數等級解釋。至將來究竟何種解釋適用。則全在中國自巳有無進步。如進步也。則廣意之解釋自不可行。危可轉安矣。使其否也。則卽以美國今日觀之以最狹義的解釋。而將來可任變爲何種解釋。所謂樂觀者乃不勝其悲觀矣。某君又云。中國譬如一人在夢中。任人加以綑縛。依現在觀之。恐必至全體縛盡之後。始能醒悟。嘗不不勝悄慨。故後云。事至此。無他望。惟求內爭早一日停止。尙可有最後之望也。記某君晉畢。略述美使館解釋事。前日以來。北京與美人有關係之報紙。俱謂特別二字是誤譯。其眞意爲特別關係。昨日美使館有一種公文致外部。亦謂美國所承認日本者。乃指商業上實業上有特別地位。非僅他意云云。就令此語屬實。而文字解釋。絕無重大關係。現美使館與華盛頓尙不必同意日哉。記者深望在野之政治家實業家等。乘此聯合。懇求現內閣與崗粵罷戰。將一切爭端。概行取消。合內國之小爭。而塋策羣力。以應付世界未來之變局。吾人非因此有憾於日。謀加防備。蓋世變之劇烈如此。彼島烟瘴氣之南北要人。當然應猛省一番也。　完

○承頂聲明

敬者小坡苦古路美利律門牌八十號新豐發小酒牌兼什貨生意原係陳明却所創今因志向別圖愿將該酒牌及店底傢私全盤頂與汪得業承受字號改換勝豐另行振作倘從前新豐發陳明却有與諸貨號來往賬項以及揭借担保等事限一禮拜內前來與伊理消過期自誤特此廣佈傳眾週知

丁巳年十一月初四日　承頂人汪得業披露　甲

△戎其那▽

治愈花柳病之証據

陳先生大鑒　弟患花柳症歷有年矣是時一舉手卽覺脊骨酸痛困苦異常後蒙友人勸以試用戎其那藥水弟遂瞬了一大樽服了半樽之後其痛爽然若失弟以最短時期而得舉動如常實先生戎其那藥水之賜用特修函鳴謝且爲朋友遍告焉

此藥水現巳製成甜味服用較易然其藥性從未更變也

價目每樽

二安士庄四角　三安士庄六角

四安士庄八角　八安士庄一元五角

一派庄二元五角　一骨庄五元

總寫字樓在星加坡來佛占巴士批發零沽均從尊便

寄售

電話一千三百〇六號

星加坡七州府暨來由柔佛沙朥越網咯荷屬各藥房均有

怡保直落安申總代理阿督非呂西藥房

Oldfield's Dispensaries, Ltd.

Ipoh and Teluk Anson

吉隆坡總代理非得老西藥房

Federal Dispensary, Ltd

Kuala Lumpur.

檳城唯一代理人兼威省貫里及吉打代理人林福山萬懷

城美檳實得力門牌二十號

霹靂閣九州府及黎宜里三美弄唯一代理人李寶蓮西利藥房英豐藥房

馬六甲唯一代理人陳士裘公司

英一千九百十七年六月廿八號

THE HONGKONG ROPE MANUFACTURING Co., Ltd,

INCORPORATED IN HONGKONG.

呂宋索纜發售

敬者特字通知香港果其蘭船澄盖公即香港製索公司設立一千八百八十三年乃是製造呂宋索三股半英寸至十英寸四股三英寸至十英寸請君欲知價值貨式各情者請各玉臨新嘉坡勢楊路頭門牌二十五號零一面詢本代理人亞蘭吉孚便悉其詳矣此佈

西一千九百十七年三月十號

代理人亞蘭吉孚啓

GREEN ISLAND CEMENT Co., Ltd.,

(INCORPORATED IN HONGKONG.)

英國灰磚發售

敬者特字通知香港英坭有限公司之勒爾英國灰每桶實重三百七五磅每包實重二百五十磅久有發沽各式英國灰所製之光面碼

各督式木瑞碼等[illegible]臨新嘉坡勢楊路頭門牌二十五號[illegible]今代理人亞蘭吉孚[illegible]其詳矣此啟

西一千九百一十七年三月一號　代理人亞蘭吉孚佈

沙姑刺蜜酒

沙姑刺蜜酒久巳馳名中外且於衛生大有裨益一經飲家嘗試便知其特色矣

代理人吉寧實得力館街

本坡　代理人美芝律泰東公司

總代理人嗎得里安祿公司

英一千九百一十七年五月一號

帝國麥酒株式會社謹佈

TEIKOKU BREWERY Co., Ltd.

(Incorporated in Japan.)

Agents ANNLOCK & Co.

裕貞祥火柴

敬者貞本號代理祥火柴製造廠。出火柴。歷年巳。其貨品之益著美。精益求精。叨各界所信用。特色者。則譬貯潮濕之處。及在山林風大之際。臨時用之。無失火之處也。現到有自由鐘牌。喜鵲牌。青龍頭牌。花籃牌。虎獅牌。大吉牌。三童子牌。象牌。雙面企鹿牌。星月旗牌。及中國富強五旗等牌火柴。其幼枝等。則有百餘枝。又有中枝者。可合荷屬各埠所需。更有細合者。以備出入携帶利便爲。今爲招徠起見。取價從平。如定直往他埠。尤爲相宜。倘蒙光顧。極表歡迎。本號井辦到各貨麵粉。粗幼白糖。茶葉紙料。海味雜貨。花旗蠟燭。中國土布。上海白糖。正白欄油等。款式太多。以便貴客光顧。特此佈聞

電話二三二六號

星加坡馬來街門牌四拾式號

怡盛隆號謹啟

民國丁巳年正月十三日

保我人群之健康

先後天丸

石叻庇能怡保

會豐商店

腎爲精血之海故補腎即所以補精血腎既受補則從前所耗之精血不但覺能補足並使充實有餘故宗筋強而陽氣壯自無萎靡之患又如腎虧之人每患夢遺滑精服此藥品後能使腎元充固其精水來不再洩或小便頻數腎虛滿濁服之均可立愈更有精血內虧之人面色必黃肉必瘦欲知補腎藥品究有若何功效可以預揣小影預爲攝影待服藥品七日後再將小影比觀則面色必轉紅潤更將身體重磅數身體必能加重二磅他如色傷吐血咳嗽氣逆皆由腎水耗竭相火灼逼肺金所致服此藥品旬日其患立防久如婦女患久白帶或水或紫服之試驗能使經水變紅帶下即止並除臨經腹痛腰肢酸軟等患無不立效以上均最確之證明或多夢數則精血愈充身體強壯可保生康強百病不侵即老年衰弱不受補之人服此藥半載則神完氣足年壽延長至於廣嗣續爲發愛健步履強飲啖尤其效之顯易耳此真補先後天第一無雙聖品也一定必治老人氣血兩虧精神康健筋骨矯捷手足麻木夜間多夢頭暈眼花等症宜服之不特疾去而身強精神百倍且得步履輕健壯筋延齡之益一治遺精不禁恐慌自然有瘀氣四肢乏力夜夢遺精百倍且果食減服之婦日則精血充溢除自然痛等症皆由腎水耗竭命門相火不足所致肾命門氣在逆骨中潮熱自汗腳氣水腫下元虛冷肚痛喉痛等症皆由腎水耗竭命門相火不足所致之第七脊上通於心肺腦髓爲藏精之液此先天無形之火非尋常藥餌可擬惟此補腎藥品能入其宅而培養之使水火既濟陰陽相生以回復本來之強壯一治婦女經水不調赤白帶下子宮寒冷成歸離腸之調止帶受孕尤易久服臨產平安毫無痛苦所生子女必能身壯無病乳水增濃數倍一治小兒瘦弱多病不肯長成服之滋暗長極易長培元固本智慧日生幼年根本受補到老康健一治耳鳴耳聾耳鳴耳息不聞無論新久老少均可使之復聰蓋耳與腎相爲表裏一腎水下虧相火上炎必致耳鳴耳聾司聽遂失其官服藥品一月則腎水足而耳竅開自翠入心通竅一治無論陰虛陽虛氣虛醫藥無功誠不受補之人若肯久服可保身體常康精神煥發行動耐勞寒冬手足不冷暑夏身體不黔術生者信而用之則不老長生之訣何必舍此他求哉

價目 每枝八角 每打八元

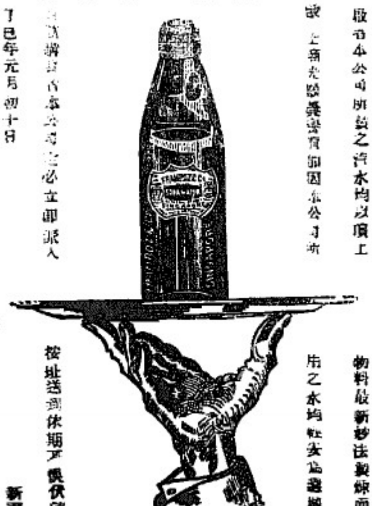
分售處
太平會醫商店 仍水三昌公司
金保會豐商店 仍水中華公司
安順漢昌藥房 巴城三昌公司
小坡廣芝林號 三孖冷五洲藥房
坤甸畢南安棧 吉隆坡五洲藥房
檳榔嶼中法藥房 馬六甲安樂藥房

丁巳年正月初十日 啟

弗南樂汽水公司

開設在新嘉坡絲絲街門牌第八十七號

各款頂上汽水發售



啟者本公司所製之汽水均以頂上物料最新妙法製煉而成在叻開設已閱十有餘年向蒙上商光顧幾遍實國本公司亦用之水均經安爲選擇井用沙濾晶淨而後製成社會所用各式汽水一概俱全或鹹或甜或酸或淡任人選擇各目繁多不能備錄且定價甚廉最利便於購飲 諸君如欲購買者本公司必立即派人按址送到依期不誤俾供諸君玉臨光顧不勝欣幸之至

丁巳年元月初十日

新嘉坡弗南樂汽水公司謹啟

小野田勃蘭祖家灰

啟者小野田勃蘭祖家灰乃在東方所用最上等之貨價甚相宜本公司現購到此灰甚多貯於貨倉之內此標之灰在於天下皆係本公司代理諸君有欲購用者請至本公司寫字樓面商爲盼

英一千九百一十七年二月一號 叻

駐叻惟一代理人三井有限公司謹啟

Mitsui Bussan Kaisha, Ltd.

INCORPORATED IN JAPAN

ADAMSON GILFILLAN & Co., Ltd.

(INCORPORATED IN ENGLAND.)

MARTELL'S 3 STARS BRANDY.

馬底最上等三星萬蘭池酒

啟者本行督辦歐洲通行最上等之馬底三星萬蘭池酒來叻發售此酒香味固極醇濃合於口味且於衛生上最爲有益即使縱飲致醉亦不至亂性傷身是以泰西各國皆極銷行咸以此爲最美善之飲料是以本行特辦

此酒以至叻地今本坡各酒店均有沽賣取價公道 各君購飲便能知其佳處有非楮墨言語所能形容者也特此廣告

英一千九百十七年二月一號 新嘉坡義利洋行謹啟 叻

選電

●昨廿九號有軍官五百餘人蹡召入總統府會議
●聞以王士珍爲總理之政策可得調和南北之效果并能施行段祺瑞之外交計畫
●新任國務總理已就職職事所關署之文件（一）爲停戰命令（二）爲任命閣員命令
●王士珍宣言本意不願組織內閣祇暫署理國務總理
●任命閣員之命令俟王士珍就職始行宣佈
●黎元洪電復陸榮廷謂不願復就大總統職
●設立海軍無線電台之丹國借欵合約業已簽押
●段祺瑞之行李完全運往天津
●任命譚延闓復爲湘省督軍岑春煊唐繼堯均極贊成
●政府令吳光新退出重慶
●梁啓超携同家眷已離京赴津
●馮代總統主張從速召集新國會西南各省已贊成
●莫擎宇電致政府報稱梅縣失守
●李厚基電致政府請速派倪嗣冲軍隊援閩
●疆使龍李純王占元曹錕陳光遠電謂西南用兵爲勢所迫實出于尚不得已寧人息事人有同心苟有正當解決自當樂從等語
●李純通電各省宣言以救國救民爲心
●曹錕李純王占元陳光遠担任調停南北負完全責任

●甯波無甚變動現仍可望和平解決
●昨日杭州軍隊已開始攻擊甯波軍隊聞勝後擬渡湘江
（譯音）
●安徽省潁州亳州兩處發生督軍耗皖北獨立軍舉定孫毓筠爲總司令陳襄爲副司令
●直隸軍在紹興與甯波軍隊劇戰甯軍敗北大本營爲直軍用開花炮彈擊中直軍已前進至慈溪

●介紹繙譯作英漢文賬目者

茲有友人精於商業簿記願以職業之暇代各商號譯作賬目各大商家若有賬目欲譯成英文者請於每日午正來本報館與鄙人接洽

丁巳年十一月初二日　暫僕特啟　十

▲◎聾人注意◎▼

近日法人最新發明醫治耳聾之藥一種名法國治呵遠不論遠年近日深淺各症確能醫治用此種新藥醫愈之症不下以千百計輕症服藥一盒便可全愈據某位夫人來函謂伊患耳聾之疾已有十二年之久自服此呵遠之後業已全愈云此等證書太多未能盡錄如有患此疾者今日不妨一試每盒不過約值二元三角耳

ORLINE CO,
10, Southview Watling Street, Dartford, Kent
達佛脫摩和靈街門牌十號呵遠公司謹佈

英一千九百一十七年三月三號　四三

△少年之人服士提倫斯酒之功用▽

此酒足以發生少年之氣血及腦力據某醫生來函謂余嘗勸少年氣血衰弱之人用士提倫斯之補血酒屢見奇功踵門稱謝者大不乏人於此益信士提倫斯酒功用之大也今將某少年之證驗錄出三月以前其氣血衰弱已極面色青白四肢無力胃口不開幾乎不起以余觀之此人必成虛勞之症遂命着其服士提倫斯補血酒不久諸恙便覺全愈矣并謂此酒確有扶元之奇功余嘗勸咳嗽之人及肺家有感冒寒邪者病後失調者以血虧之婦女軟弱之老人及小孩服士提倫斯之補血酒極易入口小孩亦樂爲食及并無擾亂臟腑之患此酒經已暢銷環球歷有二十餘年能復回元氣開胃益三脾擴充血脈之生機壯筋健骨寧神補腦稍有不適之處一經服然若此則約頓忘矣若服之幾次保立見効　諸君如欲購買請往西藥房便可得原庄之貨矣

英一千九百一十七年四月二號　一三

啓者本公司專辦出入口各種貨物及罐頭食品各式洋酒一應俱全并承辦供給樹乳園各種材料及作樹乳客　近日新到大帮嘉拔陶蜜酒及望美箱頭此箱頭專爲裝載樹乳之用此佈

本坡來佛巫利士亞裏門牌五十號及五十二號
Holland-Straits Trading Co., Ltd.
(Incorporated in Holland)

英一千九百一十七年三月一號

和蘭士蝶列地兩令有限公司謹啓

大和公司各欵精美食品出售

啓者本公司專辦上等罐頭食品發售所有魚肉菜蔬蠔蛤海物餅菓糖菓等類一切俱全并有金線窩鵪丹山西參等名之食水根　申甜水　及漆料　粉料　日本頂上白米等類甚多以待　諸君購用凡本公司所沽品物不特製造之精香味之美并能於衛生上大有補助之功而且價甚相宜無論大帮零買一律歡迎　諸君賜顧請移玉至本坡勞敬申律門牌二十五號本公司內面商便妥特此佈聞

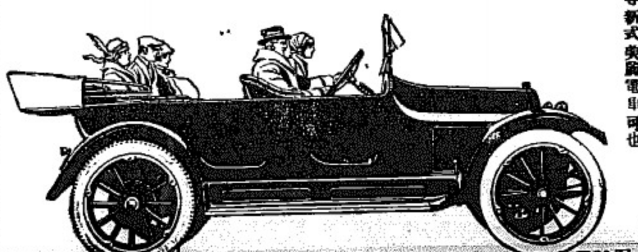
英一千九百一十七年三月一號

大和公司謹啟

啓者本公司設在東陵烏節律門牌二百一十五號及二百一十六號開張迄有新式美麗上等電車新到日夜常有出賃價甚相宜以廣招徠　諸君欲賃新式美麗電車者請到本公司面議毋不至使失望　諸君勿往別處之電車遊請到本公司賃上等新式美麗電車可也

Straits Motorcar Service.

215 and 216, Orchard Road.
(Next to Wearne Brothers, Ltd.)
士的力士電車公司

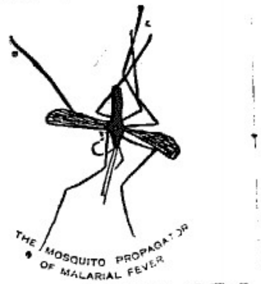


注意注意新到華麗車可乘五人或七人日夜常有租賃

電話一千二百三十三號

英一千九百一十七年二月三號

士的力士電車公司主人謹啟



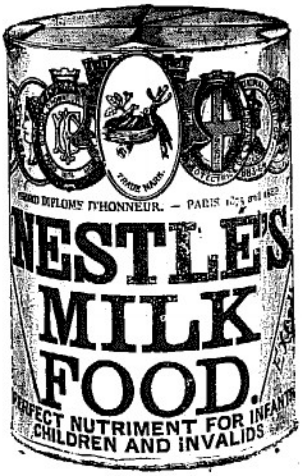
此圖乃精治寒熱藥丸之標樣凡各藥房均有發售目今英國政府常常有用此丸以治熱之症無不立除瞬而用之　諸君便能知其神妙也

英一千九百一十七年二月一號

牙宜叔公司謹啟

小孩及病人所食之粉料

每罐價銀九角半



每罐價銀九角半

尼諵呂粉食之身體可令強健

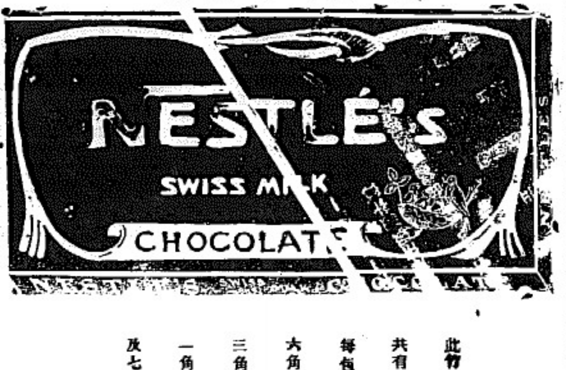
Milkmaid BRAND

牛乳

每罐價銀四角

每罐價銀二角四占

各處均可採買



此精吉力共有四款每包價六角五占三角六占一角八占及七占

奥京之尼諵呂及英勞瑞士牛乳公司謹啟

寫字樓設在新嘉坡及各處

英一千九百一十七年二月一號

Lambert & Butler's

"GARRICK."　　"FRONTIER."

加力烟絲

佛耶烟絲

吸的煙精

SMOKING MIXTURES.

此兩種烟絲乃以極純淨之烟草製成惟純淨故無碍于衛生當用烟管吸食時口覺清涼絕不燒炙舌頭苟欲得良好之烟絲當以此爲第一矣每罐四安士各處均有代售

英一千九百一十七年六月一號

請用波典司鷹標無匹之牛奶

為嬰孩與兒童

最上品之食糧

但買牛奶時請向店家取鷹標牛奶因各處舖店皆有發售

英一千九百一十七年四月十一號

來佛占巴士本坡惟一理代人公利洋行謹啟

Little's Oriental Balm

英一千九百十七年三月六號

夫腎虧之症皆由眞元耗傷此乃男子之通病也因受病者不得良方懸壺者又無妙藥所以陳陳相因除燥烈之品均無秘訣實害世誤人賊非淺鮮也

若先天不足後天虧損以至神昏眼花腰痠腿軟舉步艱辛患斯症者以爲醫藥罔效極首間天今有鷹鵡牌子正育亨賓固本片服之最爲靈驗此藥片用育亨賓樹皮製練成精其育亨賓性質人所共知再合以貴重藥品化合泡製性極和平且無燥熱猛烈之弊有返老還童之功與別家所售無育亨賓質者不同如君不信請一試之

此片專治一切虛弱等症最爲靈驗服之能馬精神起年廢嗣無臨皓首老人青年驗連服三天定必元神充足操券可待無論何種補品均未有此藥之功效實爲衛生之靈丹爲家之寶花語云腎天地之化育能此育亨賓藥錦于不信請嘗試之經驗者所贈保證書多不勝載幾以遇來人乃能盡其詳

服法每日服二次每次服一二片飯後用滾水送下連服三天定見奇效從此根本堅固可保一生强健

近有亂玉之䃈砆私心射利以僞亂眞凡欲購正育亨賓固本片者請認明瓶外鷹鵡商標方是眞貨如無假是假冒賜顧諸君留意辨明不致受奸商欺害也

◉價目◉ 每瓶二元 每打二十元

分售處

小坡會豐商店
金保會豐商店
太平會豐商店
三孖冷五洲藥房
棉蘭中法藥房
逝麗中法藥房
馬六甲安樂藥房
巴城三昌公司
泗水三昌公司
吉隆五洲藥房
吉隆利華商店
安順昌藥房
坤甸南安棧號

丁巳年正月初十日

總代理
石叻大馬路
會豐商店

◀注意▶

△生理廣告

啓者本號承接建造屋宇坭水做木油漆雜工包料工程的確敏捷依期不悞并有自辦各式枋板木料磚瓦沙灰發售常有晒乾刨光靚枋板木料以備諸君採買如蒙賜顧取價格外從廉

本號開設在牛車水尾華英電影戲左便第二間

民國六年丁巳九月初七日　興盛號披露　啓

△工程師廣告

本工程師由英臨大學畢業經政府批准現設寫字樓在本坡土庫街來佛士占巴三樓專理畫則丈量工程事務諸君光顧取價從廉

英一千九百一十七年四月廿六號　佘應佐謹啓　啟

THE EASTERN AGENCIES, LTD.
(Incorporated in Singapore.)
No. 100-A ROBINSON ROAD, SINGAPORE.

正蜂巢標酒

蜂窠標 萬蘭池酒

啟者現今叻地所最通行之頂上法國蜂窠標萬蘭池酒係由法國直接寄來惟一代理人東方代理有限公司寫字樓設在新嘉坡羅敏申律門牌一百號A

酒質最美　酒價最廉

此酒每年兌出八萬餘箱

本代理處常有大幫貨存貯

英一千九百十七年七月二號　啓

注意 商標廣告 此布

啟者選用緬甸境內隆興棧火礱所出之青鶯標米向已馳名邇近現今叻中米市咸推此庄爲冠蓋其米粒均係粉西施名穀製成顆粒既圓勻色澤又極潔潤而且香甘適口同一米量而此米所得之飯比別庄爲獨多是以人皆樂購用之銷場最廣此米來叻向來係由十八間吳祥和一家經理并無分託他人茲更精益求精嚴選剔以期無負　諸君之雅愛妥特將青鶯商標向當地政府註册登明兼報佈告誠恐日久難免知但恐有射利之徒以僞亂眞或僞作本棧商標或翻用本棧米袋或以彷彿相類之標希圖混冒用特將此商標圖式登明廣告如有以上各等情弊本棧定當提究倘　諸君子得知其作僞所在前來報明引發亦必不吝重酬合併聲明各宜自諒特此預白

丁巳年十月初七日

緬京網咯隆興棧火礱盧江盧川謹啟

十聞生髮劑內服靈藥

六零六

花柳專門有消血解毒之能風濕瘰癧有驗風瘤濕之殺有內消外化之力新析瘡生有去腐參之功

價目　每瓶大洋一元七角　半打十七元五角

外埠諸君如需此藥可就近向當地各大藥房代購更較妥速

大英一千九百一十七年十月二號

補血生精止咳化痰

人中寶保肺漿

功能補血健腦益元保腎滋陰培元如服定能立見奇效定價大瓶一洋二元小瓶一元二角凡患飲乾咳氣急哮喘癆瘵瘀傷肺癆指傷傷風咳嗽服此藥一瓶服之立去癲痰

大瓶大洋一元七角半瓶大洋一元小

總發行所上海石路中四馬路口太和大藥房　本外埠各大藥房均有發售　電話四九二二（一）

廣東鳳城氏良藥

秘製種子丸

此丸專治男界腎經受病凡先天不足後天失調及勞過度醉飽失宜樂腦勞形心思過度老人精力不足脚軟腰痠夜尿夢遺一切腎經衰弱虛弱各症速服此丸即能長精神益腦健強身體強壯容顏多男延年益壽可操券而待也

每瓶價銀二元

調經月信丹

婦科百病多屬於血海乾枯子宮虛冷月經不調經期前後腹痛等症均難受孕此其大患也本藥房所製此月信丹治婦女經前經後三等肚痛經期不準或多或少或久或暫或淡或瘀經閉不通血山崩漏經血凝氣滯四肢困倦精神少短頭昏眼花面黃骨瘦骨蒸潮熱心翳胸滿久咳吐痰似胎小產老婦生產過多諸虛百損均能奏效如神若無病服之調經種子誠女界之至寶也

每瓶價銀一元

花柳搜毒丸

此丸特選上品藥料配製煉專能解毒無寒涼剋伐之性有搜毒清源之功能治一切花柳之症不拘白濁下疳魚口便毒楊梅疔瘡每日服三次每服五粒用綠豆水送下去清其毒永無變症之患或見腸胃熱滯兼服本藥房之清腸丸使其毒由大便順出則立奏奇功

每瓶定價二元半

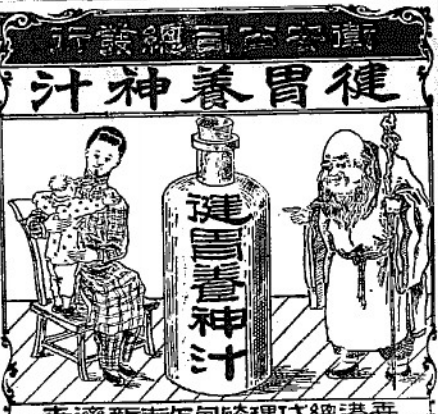
神效痢症散

痢症爲大症也初起甚微不過肚痛積滯裏急後重日久延綿或爲噤口痢則其症危矣究其原因或由飲食不節或由感觸久積或感四時疫氣因時而發此丹消血理氣消積去滯不論紅白痢噤口痢等症服之藥到病除有益陽氣之功人人稱頌萬應萬靈眞寰球之靈丹也孕婦忌服

每瓶價四角

總代理　石叻　衛安公司

總代理　衛安公司



[illegible]

定價　大樽每一元　小樽每一元二角　每打拾二元半

分售處
坤甸利南公司　吉隆坡廣衛安
英蘭利華公司　太平半生生
宋卡華峰公司　馬六甲裕盛號

丁巳年四月十六日

止痛白濁丸

由風熱火濕脾氣鬱積以致時發時止[illegible]

[illegible]

每盒一元

花柳骨痛水

[illegible]

香港中醫

稟准註册　張大鵬肖像

商標爲記

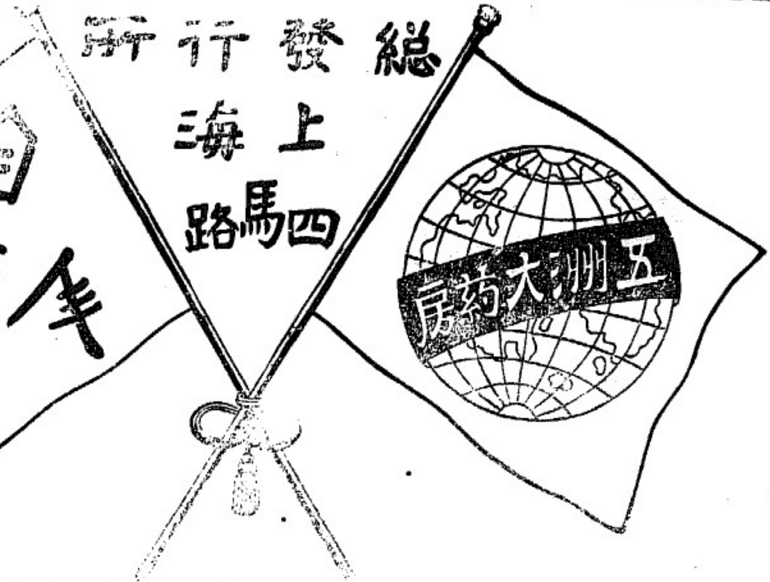
張大鵬

扶元搜毒膠

柳毒傳染內毒鬱結病未發而由內解病已發者見一症或兼數症服之刻日見功甚症一料全愈▲專治內外疳瘡痛爛疳及不痛之疳▲專治楊梅結毒▲專治魚口穿瘰癧疔瘡內外疔毒▲專治便毒腰痛▲專治長蛇瘍木不仁血毒腐爛各疾▲專治便毒入筋骨腰痛紅骨痛▲專治小腸疝氣頸癧註毒▲專治誤服寒涼攻伐藥致元氣受虧毒氣行過伏身痛▲專治穿地陷落骨痛耳聾鼻爛▲專治酒濕▲凡婦人染毒小兒胎毒過身痛癢▲專治血人如稍芒葉等雌凸大如拳或穿與未穿俱一服藥▲凡婦人患白帶花柳等症▲此膠功效卓著男婦老少均合用

每盒十元

此膠稟性純和味甘微苦食之者無辟下咽之嘆並無一毫辛苦並無刺腥等弊來無後患解毒得法有發其元氣名聲遠播功專扶元提毒正本清源不拘遠年近日老少男婦花柳



分處

金保會豐商號
太平會豐商店
三孖冷五洲藥房
棉蘭中法藥房
暹羅中法藥房
馬六甲安樂藥局

泗水三昌公司
吉隆坡五洲藥房
泗水中華公司
坤甸南安客棧
庇能中法藥房

啓

丁巳年正月初十日

（價目）大罇二元四角　小罇一元四角

會豐商店

大馬路　星架坡

高麗眞參

本行奉本政府高麗參專賣局委任在南洋發賣高麗眞參總經理茲特與本坡絲絲街十二號門牌益成公司并老吧剎口門牌四十號錦利號商議所運到眞概歸該兩號代理發售諸商翁如有求購高麗眞參者無論躉發零售務祈向本號代理人益成公司錦利號商議價目格外從廉特此廣告仰希公鑒

中華民國六年二月五日

三井洋行暨代理人益成公司錦利號啓

英國製造玻璃罇廠聯合有限公司

本公司精造各款玻璃罇及特別汽水罇發行

The United Glass Bottle Manufacturers Ltd LONDON.

SOLE AGENTS—

THE UNION TRADING COMPANY.

ROBINSON ROAD, SINGAPORE.

總代理處美隆洋行

福建

△第一中學風潮

省立第一中學校。近日寄宿學生。居其多數。皆籍隸於上下游各縣者。而膳廳之中。亦分爲兩方面。一方面爲通學生會食之地。又一方面則爲寄宿生會食之地。前星期二日午餐。各通學生會食已畢。而寄宿生。則謂飯有異味。責令厨夫罰顧。飯食麵後。又補食飯。及是晚各通學生。皆已離校。令厨夫限十五分鐘之內須更易新飯。而厨夫則謂時間太迫。不能措辦。乃由會長某君。打碗三聲爲號。而各生遂羣起將碗碟搗毀一空。並將厨夫痛毆。惟會長自己則未下手搗毀。是時某學監亦在場。但張目呆視。無可如何。事後又令厨夫罰顧了事並將厨夫革退。至星期四。由教員會議。乃將某會長革退。並將扭打厨夫之某生。記大過一次。而寄宿各學生見此牌示之後。乃譁然不肯上課。是日下午各級教員。雖在堂講授。而出席聽講者。每教室中僅通學生寥寥數人。而寄宿各生。則環集於舍監及教務長各室。咸謂我等公共所爲之事。不能獨罪及某會長。則不如將我等全體革退。是時代理校長張某。見衆勢洶洶。乃許以改革退爲記過。而各學生尚不肯聽允。謂如欲記過。亦當將各生全體記過。由午後鬧至夜分。尚未得有適當之辦法。適日爲省慶日。照章停課。各生自無所施其罷課之手段。其結果如何容續誌

△命案調和

漳州龍溪仙都高村鄉蔣室。被湯極用銃擊斃一案。業已赴龍溪縣署控告。縣長飭華封縣佐驗屍收埋。懸拼數次。湯極破費無數。室如懸罄。幸近日有和事老出爲調處。勸極出龍銀四百元。賠蔣姓人命。二比遂言歡開釋。免再涉訟云。

△印花委員撤差

惠安印花委員陳元海。因種種不法。經該縣紳商各界代表王雨佳赴省告發財政廳。派員查係屬實。即日將其撤差。聽候究辦。特誌之以爲不法委員之殷鑒。

△移案歸廈審判廳辦理

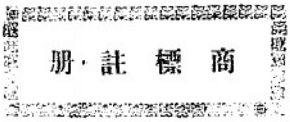
廈門曾善德堂與鄭一祖交涉擅拆店屋。自行修葺。侵佔業主權一案。前廈門司法未成立時。故曾姓赴思明縣起訴。以鄭某侵佔店屋主權。居心甚險。恐將來有頂案之患。請其押撤等情。嗣後訟事不能了結。赴省高等審判廳起訴。現因廈門司法成立。將此案移到廈門審判廳辦理云。

△照傳審判

廈門交涉公署。准日本領事官。照會據華民李龔控告關仔內台灣籍民許猪互毆一案。擬欲審判。請爲飭傳被原告人李龔。速行投署。以憑判決等情。閩羅交涉員准此。即於日前令仲思明縣。飭警傳知着李遵照投審云。

△張縣長注意改良監獄

思明縣監獄之黑暗。及看守丁役之弊竇。累經揭載報端。茲閩地檢廳。以連日囚犯患病。死亡相繼。逐日派員進獄實行檢查。分別解決。開釋就醫。該犯等。一經提釋。互相譁論獄所丁役中。惟閩人名段南者。爲人良善。對於在押囚犯。不敢勒索金錢。如有患病。即特別照應湯水。具報長官。餘者均各如狼似虎云。



合勝美

建芳毛禮芬

勝源毛禮芬

（新嘉坡老吧虱口門牌六十二號）

特啟者呀律井里汝勝源建芳鴻記毛禮芬匹錦售賣年已久暢銷馳名荷蒙商會咸稱市上上品因本主人不惜工料擇選正地道芬葉製成芬匹潤澤清香氣味適口大有裨益衛生故銷售最廣爰自民國四年經芬畫圖合勝美號發給并未分支別處綠近有無恥之徒圖敢混冒本庄芬匹希圖射利害人非淺爰上日廣告未能週全茲再將勝源庄內加鳳標爲記建芳庄內加象標爲記故再特佈諸君知所細詳焉蓋本主人精益求精再加料選製以期諸商合之賞[illegible]將建芳勝源商標請[illegible]府注册登明登報傳明遞近遐知以杜僞冒設敢再以僞亂眞或將舊罐翻裝者或以彷彿相類之標希圖混冒用特將此商標圖式登明廣告如有以上各等情弊本主人定當控究倘諸君子得知其作僞之所前來報明引獲必不吝重酬合併聲明各宜自諱其商標正勝源庄建芳庄芬匹發售所在老吧虱街六十二號門牌合勝美號語商會光顧者祈玉臨購買富格外歡迎俾免貽誤特此廣告

民國六年七月十九號

呀律井里汝勝源 建芳鴻記

叻合勝美 啟

INTERNATIONAL BANKING CORPORATION.

(Incorporated in the U.S.A.)

◀ 萬國銀行廣告 ▶

（在美國註册）

本行在島約註册實保實本美金三百二十五萬圓伸叻銀五百八十萬圓公積款美金三百二十五萬圓伸叻銀五百八十萬圓未經分派之溢利美金一百三十四萬八千元伸叻銀二百四十萬零七千圓總行設在島約和路街五十五號倫敦分行設在畢什士極三十六號其餘 孟米 架喇吉打 廣洲 宿務 個郎 漢口 香港 神戶 小呂宋 勿漥遍 班拿馬 北京 布傑鎮地 舊金山 上海 天津 橫濱 星架坡等埠均設有支行

本行與島約國家銀行有密切聯絡故能與該行在下列各埠之支行事務 Bahia, Buenos Aires, [illegible], Havana, Montevideo, Petrograd, Rio de Janeiro, Santiago de Cuba, Santos, Sao Paulo, Valparaiso,

本行辦理一切外埠滙兌銀案等事

茲將存貯期息開列如下

來往日息二厘算

十二月期息四厘半算

無期存貯利息面議

如貴客辦理出入口貨欵與美國殷實莊號往來者請詢本行便知

英一千九百十七年六月一號

本坡萬國銀行司理人勞氏甌白 啟

諸君注意 壽世良藥

亞丁力架 補身小丸

華芝加林 外科藥油

逕痛必止 請購試之

諸君汝等思難小數便能使汝等十分康健

本店爲在中國最大之印度藥房

諸君 諸君汝等亦曾聞亞丁力架藥房乎

此藥房開設於一千八百八十一年爲印度之最先及最大而最可靠者東亞各處均有枝店及代理人行及各埠在印度之占勒格埠所用製藥機器俱係最新式者用以工人數百皆屬精良技師亞丁力架丸之名馳久已盛於印度 緬甸 西洽及南洋羣島等處之居民家庭當爲月中消流之廣以數千計〇世界最藥之事莫若享平安之幸福最可惜者聞有一種少年不知自愛其身體不久必致衰以致不起其可嘆也亞丁力架之丸最爲可靠能治此之疾可能去血毒長新血氣增氣力壯精神恢復腦筋且有補助消化之力能除百病瀉不遲也

藥丸每樽六角 藥油每樽三元

諸君欲知詳細請函詢或移玉至勿洛士巴沙門牌七十九號亞丁力架藥房商治可也

ATANK NIGRAH PHARMACY

No. 79, Bras Basah Road.

英一千九百一十七年二月九號 啟

婦人經病一端於生育最關緊要不善療治後患無窮本主人研究此丹補而不燥有參贊造化之奇功濟弱扶危之偉力舉凡婦人諸般毛病有阻碍於孕育者先服一瓶自然濁血疏通精神活潑再服則新血叢生胃口增進弄璋弄瓦可爲預賀且分娩後連服數瓶去瘀生新調元補氣誠婦科必需之聖藥也

主治

婦人氣血虛少久不受孕
經來或多或少或遲或早
經來四肢痛痺寒熱頭痛
經來或黃或淸或黑或赤
經來濁黑肚痛腰疼頭刺
經來日久不淸狂言譫語
經來一月數次多少不一
經來前後肚痛大便閉結
經血大崩血流刺痛不止
經血逆行口鼻流出瘀血
經久不行腹脹積帶有塊

赤帶白帶白淫
產後大便下血
產後小便頻濇
產後瘀血未淸
產後失血過多
產後氣逆心痛
產後肚痛身熱
產後頭眩腹痛
產後企頭暗病
產後實痞氣勞
產後脚軟困倦

石叻 庇能 怡保 會豐商店

分售處

金保埠會豐商店
太平埠會豐商店
棉蘭埠中法藥房
三孖冷五洲藥房
泗水埠中華公司
泗水埠三昌公司
馬六甲安樂藥房
吉隆坡五洲藥房
坤甸埠南安樓

丁巳年八月二十 啟

漢口同益上段自治會
副會長韓瑞廷君玉照

DR. WILLIAMS' PINK PILLS FOR PALE PEOPLE

每屆冬令咳嗽加厲

著名漢口商韓稱遮韋廉士大醫生紅色補丸如何療治彼之宿疾

冬令將至人多畏其風寒潮濕因黏纖軟弱致痰咳加劇或風濕骨痛腎尻腰痠腰背疼痛等患接踵而起也如在秋季預先服用韋廉士大醫生紅色補丸調補氣血使其血液清潔則不必畏懼冬令各症之相侵乎湖北漢口中國紅十字會分會職員又爲同益上段自治會副會長韓瑞廷君自述云敝人素向體質虧弱血衍氣衰久咳不愈更兼之腰際疼痛並因勞動過甚健康最損風寒一交冬令咳嗽加厲屢延中醫診視不但全無效驗幾成藥石日久病深似無回生之理今春遇一友人於漢口華法大藥房勸余服用韋廉士大醫生紅色補丸余從其勸旋即購試一瓶服後即覺病有轉機精神爲之振週事務忙而不厭煩面白轉紅步履輕便後又連服數瓶果然沉痾若釋思想靈通舉動無錯失多年積勞之症飾料不數月即驅除復原而且身體強壯有力較前肥胖面色豐盈容顏紅潤皆出韋廉士大醫生紅色補丸之所賜也深荷再造之功銘感肺腑閱報諸君務切注意治愈韓瑞廷君之藥丸乃是韋廉士大醫生紅色補丸也並非各種冒充之紅色補丸也蓋若輩覬利之徒必曰功效相同或云正是一式請爲堅拒必須認明韋廉士大醫生紅色補丸爲防假冒爲要凡經售西藥之殷實商店均有出售或直向星加坡士嘜街韋廉士醫生藥局函購亦可價銀每一瓶一元二角半 每六瓶七大元 星加坡銀 郵力在內

有四處去路也

人身上化盡無用之渣滓其去路有四處即 呼吸 皮膚 腰腎 大腸是也如患大便閉結是謂之大腸之路阻塞矣此係最大之路一經阻滯其應去之毒質轉入血中致患皮膚各症肝火驟發疾病頭痛肝鬱等患或舌現厚苔口氣穢濁接踵而起此等常應有之事也請觀廣東中國銀行員附路孫君來信云鄙人素患大便塞結且常溺血有時因大便不通而發生牙痛嘴碎等症自購服韋廉士紅色消導丸後大便即源源而出每日一次頓覺週身爽快各病全消矣如尊處無從購買紅色消導丸請即寄郵票叻銀五角至星嘉坡士庫街韋廉士醫生藥局原班郵寄一瓶也

韋廉士紅色消導丸 PINKETTES

◎採買諸君注意

眞不二價

啓者本公司自開創以來專辦寰球貨品物美價廉久爲同儕所公認以來貨物發求美備價値爲尚處厚特將一切貨品各類標幟各注價目尙係實賤刷若列屆時採買諸君一望而知不勞詢費識貨君子當必有取乎斯

丁巳年五月十四日 啓

新嘉坡漆木街大光公司披露

南洋電版公司

光銅招牌 影像電版 銅鋅相版 三色網目 五彩凹版 花草縮版 凸凹印章 各款商標

吾國華人南渡外洋實在多衆種種機謀不落人後維是電版一門可謂罕有商如僑商需用電版務往歐美東洋辦來甚難利便更逢歐洲戰爭未罷刻上加難本主人有鑒於此故特聘到西人傳授製造工手巧妙版路純良配置嬌雅交貨迅速比前別家大有不同本公司且能代畫中西花草篆英文字兼有製成各款便用標嘜發售仕商光顧請至本公司面商價格從廉此佈 本主人披露

民國六年九月六號 四

天喜堂馳名老婢調經丸

此方得自京都某親王府之老婢傳授故曰老婢調經丸 南洋各埠光顧郵費照加依期付上無誤此佈 石叻周昌記啓

稟准商標用老婢圖爲記

天喜堂商標

老婢調經丸

若叻馬交街周昌記代售

正舖在羊城西關光雅里

若非萬全安敢獨沽一味

一治一二月胎動行經或肚痛
一治三四月胎動行經或肚痛
一治五六月胎動行經或肚痛
一治經色或黃或淡或黑或赤
一治經來或多或少或遲或早
一治一月經來數次多少不一
一治行經肚痛大便閉結
一治遠年閉經近月閉經
一治子宮虛冷多年未孕
一治懷孕非孕企頭暈痛
一治經期前後腰骨痛
一治經期前後小肚痛
一治經期前後肚刺痛
一治血山崩血流不止
一治產後瘀血未清
一治白帶赤帶白淫

此丸專治婦科等症如孕婦鼓婦室女閨女一切婦人皆可安心吞服不用戒口平日經期有準者吞至三五服無不受孕百發百中切勿輕視調經之靈藥種子之金丹也每服回收工料銀一元

各埠代理

京都騾馬市佛照樓 天津紫竹林佛照樓
石叻馬交街周昌記 汕頭僑安街退安號
大吡叻蘇周昌泰 廣西梧州五洲藥房
檳城大門樓富生號 桂林十字街五洲號
吉隆美璇街協和號 澳門木橋街如意樓
漢口四官廳三多軒 佛山汾涌基其芳齋
上海大馬路老悅生 省城雙門底榮成昌
海口得勝沙全記號 雲南二爺街寶順祥
廈門鎮邦街太乙號

商標別人不得冒效福建林鹽春製

此丸在石叻專在馬交街周昌記門牌九號寄售此丸在石叻并無分枝別店代沽

民國六年陰曆元月初十日 本堂主人謹啓 僞

星架坡羅氏大藥房廣告

自來補血汁	婦科萬應藥水	出牙瀉熱散
扶弱補腦汁	婦科[illegible]藥水	花柳疳瘡散
消食開胃汁	治心氣痛藥水	立除臭狐散
益元補腎汁	立止牙痛藥水	小兒退熱散
養宮固本片	光明眼藥水	固齒擦牙粉
驅風補血酒	寧神安睡藥水	香味生髮膏
花柳擦毒丸	平安暈浪藥水	玫瑰生髮油
花柳[illegible]丸	刀傷止血藥水	燒傷湯傷油
婦科驅痰丸	耳痛滴耳藥水	風濕驅痛油
香茅生髮油	去癬解毒藥水	去濕解毒油
肥兒滋陰膏	無名腫毒藥水	清潤補腦油
風濕骨痛酒	搽面苦臭藥水	西藏紅花油
參茸巨藥酒	洗柏瘡藥水	極品玫瑰油
啟脾健胃汁	搽退汗斑藥水	極品檀香油
立止頭痛餅	搽治疥癩藥水	極品白欖油
立止發冷丸	治陰陽癬藥水	驅風冰片油
清潤補腦丸	立配鵝眼藥水	上等香茅油
化痰止咳丸	搽胎毒火瘡水	上等藍[illegible]油
立止肚痛丸	跌打散瘀藥水	上等薄荷油
筋骨痠痛丸	染烏鬚髮藥水	上等樟腦油
十全大補丸	去濕辟疫臭水	驅風白樹油
去積消滯水	眼邊紅爛藥膏	驅風樟腦油
解牛奶積水	拔毒埋口藥膏	驅風玉桂油
紅白痢症水	消除痔瘡藥膏	極品丁香油
急慢驚風藥	去毒生肌藥膏	極品杏仁油
兒童遺尿藥	燒傷湯傷藥膏	驅風甘露油
小兒夜啼藥	打回苦蟲膏	上等薄荷水
瘧疾發冷藥	治陰陽癬藥膏	去風薄荷露
花柳解毒水	皮膚濕癢藥膏	雪白補腦膏
花柳骨痛水	風濕灰與藥粉	清潤黑頭水
解血毒藥水	止水止癢藥散	清潤白頭水
驅風去濕水	肥兒疳積藥散	明眼珍珠滴
腳氣水腫水	光明眼痛藥散	開胃補血片
化痰止咳水	清涼消熱瀉散	驅風虎骨膏
小兒咳嗽露	消小兒胎毒散	開胃消食水
痰喘寢氣水	外治胎毒藥散	驅暈止嘔水
健胃養神汁	花切平安水	益腦提神丸

民國六年二月六日 啓

星嘉坡羅氏大藥房披露

本坡

◉新加坡華僑籌賑天津水災遊覽會開幕詞

偉哉僑胞　尊重道德　身羈炎荒　心懸祖國
國有巨災　天奪之食　八十八縣　天昏地黑
十萬哀黎　慘遭浩刼　救災籌賑　是乃天職
僑在海外　能無隱惻　丁茲時局　捐輸駑末
歐戰未停　各業凋零　願呼將伯　衆手共擎
羣策羣力　同德同心　游覽大會　藉資咸興
商界奔走　指日為盟　學界鼓舞　童亦能軍
報界鼓吹　煌煌大文　伶界奏技　嫋嫋餘音
名門閨媛　聯翩來臨　五花八門　各獻奇能
殫竭精力　慘淡經營　是能游戲　表率羣倫
人非草木　孰能無情　擲錢歸算　拯此生靈
愛民愛國　具見血誠　人心不死　衆志成城
天祐中國　莅席同登　駐新加坡總領事胡惟賢撰

◉籌賑天津遊覽會之大觀

本坡僑胞開設游覽會。籌賑天津水災。本報已迭將所目所聞。刊登報牘。茲悉陽曆本月廿二日。已屆開會之期。惟是日陰雨連綿。以至游觀者頗乏興趣。幸第二日天忽開朗。於是游客頗形暢快。由晝至夜。到者滔滔不絕。會場之內。所有奇珍異物。圖書文具。名茶香烟。鮮花汽水。及學生之操隊。游客之滑稽。志士之催眠。女伶之妙舞。五光十色。無美弗臻。更有戲劇多種。閩粵潮瓊京劇。莫不有之。往游之人。不啻身入山陰道中。應接不暇。洵大觀也。其尤足稱者。協中設有報社一所。名曰臨時新聞社。其開設時期。係與該會相終始。為期祇有二日。會場中所有聞聞見見。莫不列入報中。并插圖畫。以狀水災實況。斯舉也。眞可謂能知當務之急。而我華僑之進化。亦可於此見之矣。至於是役。所集之資。刻尚未能知其多寡。俟結定之後。當再登報奉聞。

◉直津水災捐欵之佈告

茲將本會籌辦直隸天津水災賑捐第三十四號捐冊歐廷鄭君經手交到諸君捐欵芳名銀數列覽。新茂林。金振興。各五十元。金順發二十元。陳海松。陳天立。各二十元。馮德興。瓊源興。各十元。合和興。嚴輔海。周德洸。林子敬。黃禮治。李燦煌。各五元。立生公司。王玉崑。各三元。呂柳。李福倫。各二元。計十七條共捐銀二百三十元。又直隸天津水災賑捐第三十二號捐冊鄭綺蕃君經手交到諸君捐欵芳名銀數列覽。陳請武。長林號。各一百元。鄭綺蕃五十元。柯金吉三十元。福興隆。福林號。各二十元。禾興隆。錦興隆。周洪豆。何金佐。黃復興。楊沃。萬益昌。新合源。各一十元。邱斯可。陳水玉。施炳南。莊錫發。陳清水。福興春。張開瑞。各五元。林作霖。潘貞友。陳天運。陳彩雲。陳天齊。吳及。周開淦。陳到來。張殿榮。林文培。陳建豐。陳青雲。蔡明。蔡春草。卓盤協。各三元。林光明。林文標。吳華。何緒。張明。李撓生。吳尹。黃升。陳島淵。陳天漢。盧名氏。唐幼西。卓盤館。陳木鵬。陳如切。陳喬木。葉清瓊。楊世觀。陳玉印。各二元。華麒昌。陳島桐。各一元。計五十七條共捐銀五百二十元。又直隸天津水災賑捐陳仙鍾周壬鑫黃奕雪君經手收到諸君捐欵芳名銀數列覽。錦茂棧。源振豐。各五百元。成源公司二百元。黃兄弟輪船有限公司。萬利安有限公司。合勝美。各一百元。計六條共捐銀一千五百元。茲又將本會籌辦直隸天津水災賑捐收到諸君捐欵為名列左。華民政務司米的君一十元。黃氏一百元。張子除。李安仁。各五元。計四條共捐銀一百二十元。

民國六年十二月廿一號　新嘉坡中華總商會公佈

◉納妓為室者鑒

苦力高州人陳利。住得禺班謳門牌一百八十五號。年前納妓華帶為室。約閱二載。現陳因失業賦閒。妓有下堂求去之意。日昨假說來坡購買花布。一去不返。被其帶去衣物。值銀十二元。陳已報告差館請緝云。

◉歌妓潛逃

歌妓新彩英。寓摩實得力何滔記三樓頭房。年方二九。頗有姿色。近以負債累累。無法償還。遂於上星期六日。席捲細軟。偕母潛逃。不知何往。聞其欠人欵項。約三四千元。最慘者。有一婦媼。被欠九百餘元。聞彩英潛逃。當卽昏絕。嗣由同寓人施救。始得復甦云。

◉有何仇恨

閩人黃寬。住後港某屋。以種植畜牧為業。初八夜往附近購洋烟一包。是時八點餘鐘。被甲乙丙三客人。突然執伊痛毆。黃乃往報差館。請為緝究。旋入醫院調治。究竟客人等。與黃有何仇恨。則不得而知也。

◉自傷同種

巫人亞保。初九早八點鐘。在石叻門與仝籍人馬勒。因鬥雞起釁。以致相打。被馬執鐵鎚向後背擊去。卽時吐血不止。後由巡差帶去報告差館。送入醫院調治。不知否有性命之虞。有聞再報。

◉歸案訊辦

西人引下擺近那厘。住高浪器。被同籍人叠士孖厲孖剽。盜去紙幣二萬一千元。逃往香港。伊卽跟踪追至香港。尋訪不見。後卽在港請禀。由港差三番五十三號。來叻偵緝。昨在某輪船將該同籍拘獲送案。業由府堂略訊。解回高浪器歸案訊辦云。

△□譯◆◎●◎◆件□▽

◎天津水災之影畫

本坡廿公加碼附近之雅池影戲院主人。辦來天津水災影片。是晚在該院開演。關心祖國事者。當以先覩為快矣。

◎輪船沉沒續聞

昨報剌狄士輪船。自檳嶼啟行。於前一星期六日傍晚。駛至浮盧巴生島八英里外海面。與甯里布輪船相撞。致遭沉沒一事。已詳報端。茲復得接前途消息。謂剌狄士輪船。確已沉沒。至於甯里布輪船。雖受重傷。猶幸得航返本坡。惟該輪所載之工人一千四百名。原定運往歐洲。今因遭此以外。不得不暫行登陸。逗遛於叻地。聞工人中有一名被壓重傷。致遭殞命。又聞已沉之剌狄士輪船。原屬一晉藍烟通輪船。年前售與香港和發成公司者。現為英國海軍部所僱用。并聞該輪沉沒甚速。故船中水手亦不暇收拾自己所有物件。急行逃生此際情形。倉皇特甚云。

◎本坡頒發禁港令

剌聞本坡政府。查悉印度之東岸尼加巴淡埠。有吐瀉症發現。為預重衞生起見。特頒禁令。凡由該埠到叻之搭客。暫留禁港。以杜傳染云。

◎四州府鐵路局之佈告

現據四州府鐵路局局長安多年君宣佈。謂於基督誕聖日。卽本月廿五號。四州府鐵路之火車。其行期一如[illegible]日云。

◎怡保律師之抗議

頃據雪梨來電云。四州府吡叻叻屬怡保埠英人律師（亞氏和爾合）君。極力反對英國（冷氏登爾）伯爵息戰議和之主張。特再捐助飛機一架。（年前亞君已捐助飛機一架）以表示其主張繼續戰爭之熱誠云。

譯者按英國（冷氏登爾）伯爵。日前曾致書倫敦郵報。主張息戰議和。英國國民。雖有厭戰者。而輿論對此。則大抵皆冷伯爵為無愛國心之人。亞君殆為具愛國熱誠之尤者歟。

東京海上保險有限公司
Tokio Marine Insurance Co., Ltd. (Incorporated in Japan)
資本一千五百萬日元　已收股銀三百七十五萬元

日本火災保險有限公司
Nippon Fire Insurance Co., Ltd. (Incorporated in Japan)
資本銀三百萬日元　已收股銀七十五萬日元

明治火災保險有限公司
Meiji Fire Insurance Co., Ltd. (Incorporated in Japan)
資本一百萬日元　已收股銀五十萬日元

以上三公司受保洋面水險暨輪世界各埠均可受保及保火險兵險等價格克己退讓　諸君幸垂顧焉

英一千九百一十七年九月十號

石叻總代理三井洋行
Mitsui Bussan Kaisha, Ltd. Agents, Singapore
啟

THE AUSTRALIAN ASIATIC CO.,

Telephone No 538　THE ARCADE, SINGAPORE

新金山東方公司廣告

本公司專辦入口貨物如火腿　烟肉　牛乳餅（芝士）　牛油
罐頭牛乳　肉汁　羔丕　菓醬
罐頭生菓　麵粉　餅乾　黑
蜜酒　白蜜酒　各色洋酒
三邊酒　麥米片　苡米　餅
食　釀腸　罐頭猪肉豆　蜜
糖　糖水　菓子露　辟疫除
蟲藥粉　油漆洋梘　洋毡
製樹乳片機器　等以便貴客
採買　諸君光顧請移玉步到
本坡來佛士布利士亞杰門牌
六十七號面議是荷

新金山東方公司啟

英一千九百十七年拾二月拾五號

京省

●四督軍調停南北之通電

萬急。除尊電雲南成都長沙廣州廣西外。各省督軍省長各護軍使各都統瓊州龍督辦龍華盧會辦下關饒總司令重慶吳司令岳州王范兩司令徐州張督辦鈞鑒。錕等本日接陸巡閱使寵電。當即電請大總統明令公布 其文曰。北京大總統鈞鑒。錕等發巧日兩通電後。接陸使馬日寵電。允爲勸告前敵各軍。當經再電催其停戰。茲復接陸使敬電開。得滇兩電皆悉。此次西南用兵。爲勢所迫。出萬不得已。寓人息事。人同此心。苟有正當解決。自當樂於從事。我公愛民愛國。慨然出作調人。妥籌辦法。允負責任。蓋籌所及。必能統籌全局。俾順輿情。宣佈停戰。再行提議條件。鄙意亦極贊同。惟雙方停戰問題。如得極座發一明令。尤爲圓滿。頃已電商譚聯軍總司令。通飭前敵各軍。暫時停戰。以待磋商矣。結束辦法。內容若何。切希速示。承派代表李君。極所歡迎。竚盼惠臨。藉傾積愫。乘延敬等語。詞意簡明真切。坦然無疑 其停戰所願請以大總統明令公佈。實爲尊重國體起見。所以免於敵國之戰。而於元首尊嚴。政府威信。尤足昭示四方。鄙人觀聽。聽請我大總統准如所請。明令公布。飭各方一律停戰。從此大局解決。即當一德一心。共謀國是。所有應議條件。由錕等隨時請示遵照辦理。除電復陸榮廷并與川滇另電接洽外。謹電聰聞。伏乞鑑核施行。天下幸甚。曹錕王占元陳光遠李純同叩有等語。特此奉聞。嗣後磋商善後事宜。隨時電聞請教。曹錕王占元陳光遠李純有印。

●魯民對外憤激之聲浪

日人在魯。除領事館而外。又於膠濟路設立民政署數處。現外交部已向日作嚴重抗議。日使如何答覆。雖難懸揣。而就其今日在魯設立是署之不稍停息。觀態。亦可預料其交涉之結果矣。除省議會教育會先後電請中央。迭登前報外。茲再將各團體之援續而起者。其反對文電。照錄如次。

●省農會電　山東實業界諸公。九日亦在省農會開全體會議。決作嚴厲之對待。致電政府云。北京國務院外交部鈞鑒。近日本在濟南張店坊子青島設民政署。侵我國權。實難容忍。懇速嚴重交涉　以維國權。山東省農會庚。

●討論會函　山東地方政治討論會。昨具稟張兼省長畏云。敬肅者。近日日本在濟南坊子濰縣張店設立民政署一事。確已徵實。嗇意叵測。亂我主權。人情激憤。理難緘默。查日人以青島戰役 得繼承德人權利。管理鐵路沿線。其承繼權利之限度。自應以中德條約爲根據。濟南開闢商埠。准外人居留貿易。附近鐵道三十里以內。外商只有開採煤礦之權。至民政一切事項。斷非外人所得干與。今日本於附近鐵路各處。設立民政署。視同領土。已失親善之本旨。全爲攘奪之企圖。倘各省外商皆援爲口實。是於領事裁判權之外。又爲民政權之伸張。我國領土將何以保全。日本素以中日提携維持和平爲宣言　而事實則得步進步。視同已有。壟斷商務之不已。又爲染指民政之實行。我國雖弱。未爲高麗。士民衆多。豈甘奴隸。我人誼關桑梓。職司主政。強權伸張。威信何在。曾否迅電中央。嚴重抗議。以維國權而杜覬覦。若視為無關輕重之舉。爲避交涉困難之計。我公何以對父老。何以對國家。披瀝陳詞。幸早圖之。此請勛安。

吳成源茶煙公司廣告

◆紅煙起價

本公司紅煙揀選正地道上等煙葉不惜工本專心配製香純味厚甜喉生津兼辦各種名茶揀裝精良焙製得法俱佳品也如蒙　惠顧格外歡迎

△茲將紅煙名價目開列▽

吳成源火船嘜大包壹百四拾斤紅煙每箱沽銀五拾五元
吳成源火船嘜中包伍百六拾庄紅煙每箱沽銀五拾五元
吳成源火船嘜中包弍百八拾庄紅煙每箱沽銀二十七元半
吳成源鹿球嘜四兩二百八拾庄紅煙每箱沽銀五十五元
吳成源雄鷄嘜大包幼絲一百四拾庄紅煙每箱沽銀五十三元
吳成源雄鷄嘜中包幼絲五百六十庄紅煙每箱沽銀五十三元
吳成源雄鷄嘜中包幼絲二百八拾庄紅煙每箱沽銀廿六元半
吳成源雄鷄嘜細包幼絲一百六拾庄紅煙每箱沽銀廿六元半

△本坡沽每箱加稅餉銀六元▽

吳成源鷄嘜二兩壹百六拾庄古勞銀針茶每箱沽銀八元
吳成源鷄嘜二兩一百六拾庄正山包種茶每箱沽銀七元
吳成源鷄嘜六兩一百六十庄六安茶每箱沽銀八元
吳成源鷄嘜八兩壹百庄廣東清遠茶每箱沽銀廿一元

總在小坡大芝律門牌二百零五號
電話弍仟壹百四拾六號
一發兌吳成源公司枝店
英屬街門牌一百零六號
大小吡叻坝羅吳成源公司
枝店係勞街門牌三十二號

吳潑大馬路　總代理人李孝章君
霹靂埠　代理人海泉號
代理人天福隆
代理人廣生堂
坤甸　總代理人鄧伯苗君

丁巳年正月十一日　石叻坡　吳成源公司謹啟

福至藥行
花柳搜毒丸

功效即見　永無復發

▲花柳搜毒丸功用論▼

花柳之症。爲害最烈。無人不知花柳之[illegible]無處不有花柳之方無人不識獨於花柳之病而不[illegible]自有其故矣夫治花柳之法莫過於懸壺諸醫無論新藥舊藥[illegible]每日全國無知之輩傷身未入肉者[illegible]之使入肉未入骨者[illegible]之使入骨入之既深雖有好藥亦難提之使外出祇可暫收時止終身受病而已本藥行首以此[illegible]此亦多有[illegible]爲花柳夫人[illegible]身中苟有一[illegible]如其病未去也何則夫[illegible]者[illegible]之其花柳者血脉之毒[illegible]血脉而[illegible]大[illegible]豈非隔[illegible]凡其[illegible]必有時發時止乃於其發也即發[illegible]人之[illegible]有[illegible]其何[illegible]受此[illegible]凡入血脉壯[illegible]身乃壯今因花柳之毒內[illegible]於血脉苟血脉一壯花柳之毒即[illegible]也[illegible]之[illegible]非[illegible]身入[illegible]身不壯之地位[illegible]此以[illegible]花柳之大[illegible]也本藥行亦深知乎此也花柳之入血脉如[illegible]之[illegible]苟[illegible]其色不能[illegible]一加以[illegible]水[illegible]色全消[illegible]然原質不傷也本藥行此丸尊能入血脉花柳之毒亦如斯也花柳之入血脉[illegible]如金沙與[illegible]相離無論如何提取如何揀擇不能分別淨盡也苟[illegible]石於金沙上一[illegible]其[illegible]沙盡結於[illegible]石上其金沙則淨矣[illegible]則[illegible]本藥行此丸又能入血脉解[illegible]之毒亦如斯也病所以世間千萬狀[illegible]患不能得中病之藥矣苟有中病之藥不患不[illegible]也况花柳爲最尋常之病最普通之病豈無中病之藥乎特患不知心研究耳本藥行[illegible]數十年馳名五大洲凡患花柳者人皆[illegible]爲奇效確能提出血脉中之毒并無損身[illegible]永不再發誠花柳中之妙藥也

▲花柳搜毒丸主治▼

一治花柳之毒[illegible]內行者入骨周遍身骨痛時發時止久遠斷根入肉則肉色變紅變紫千類萬狀令人恐怖一服此丸毒消病除復原狀矣

一治花柳之毒向外行者[illegible]結毒[illegible]口便毒橫痃奇毒疔瘡[illegible]毒[illegible]喉嘶聲落[illegible]耳聾遍身濕癢一服此丸毒消[illegible]身無爛肉矣

一治少年曾患花柳未清其毒至年老血氣衰骨痛癢時發時止下疳[illegible]不堪者一服此丸永無此患矣

一治無[illegible]男女[illegible]服花柳攻伐之藥過多以致傷及生育之[illegible]或孕者一服此丸去清其毒自然肌肉[illegible]生而孕[illegible]矣

每瓶大洋一元
每打大洋十元

[illegible]目　丁巳年正月初十日

總[illegible]　會豐商店